Año 65 — Martes 5 de Agosto de 1930 — Núm. 19.917

LAS PROVINCIAS

DIARIO DE VALENCIA

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE — NÚMERO SUELTO: 10 CÉNTIMOS. — REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29.-APARTADO DE CORREOS 139.

✝

EL EXCELENTISIMO SEÑOR

DON JOSE ESTRUCH CHAFER

Registrador de la Propiedad de Sueca; Ex Gobernador Civil de Mallorca, Huesca y Gerona; Ex Diputado a Cortes por Albaida; Ex Presidente de la Federación Agraria de Levante; Caballero Gran Cruz del Mérito Agrícola

falleció ayer en la ciudad de Sueca, a los 64 años de edad

fortalecido con los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

R. I. P.

Sus afligidísimos hija Pilar Estruch Soler; hermanas doña Isabel, doña María y doña Amalia Estruch; hermanos políticos doña María, doña Asunción y don Santiago Soler, don Eugenio Sancho, don Enrique Alberola y don Martín Calabuig; primos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan irreparable pérdida, rogando asistan a la conducción del cadáver a la última morada, cuyo acto se efectuará hoy a las 10'30 de la mañana, desde la casa mortuoria, Pi y Margall, 6, por lo que quedarán eternamente reconocidos.

✝

Don Bartolomé Bohorques Gil

Oficial de Hacienda (jubilado)

falleció ayer 4 de Agosto de 1930, a la una de la tarde

A LOS 75 AÑOS DE EDAD

D. E. P.

Sus desconsolados esposa doña Josefa Bohorques Benítez, hijos don Enrique, don Rafael, doña Francisca, doña Josefa y don Luis, hijos políticos doña Ana Company, don Gerardo Jiménez y doña Josefa Carpi, nieta y demás familia, participan a sus amistades tan dolorosa pérdida y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, Guillem de Castro 29, a la plaza de San Agustín, por lo que les quedarán muy reconocidos.

✝

Don Juan Sánchez Escribano

AGENTE COMERCIAL COLEGIADO

falleció el 4 del corriente

R. I. P.

Sus desconsoladas hermanas doña Vicenta y doña María Sánchez Escribano, primos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida.

Domicilio: Tarazona, 8.

Asuntos del día

El jefe del Gobierno ha manifestado a los periodistas que no ocurre ninguna novedad en toda España y que, además, los ministros no tienen de momento ningún grave problema que resolver.

Debemos felicitarlos por ello, pues pocas veces se da un caso semejante; por desgracia en nuestro país siempre hay muchos asuntos pendientes, y ahora mismo tenemos el de la baja de la peseta, que no hay quien le dé en el clavo, a pesar de que surjan por todas partes los «entendidos» en materia fiduciaria, los cuales en esta ocasión sólo sirven para enredarnos cada vez más.

***

Ha empezado en Alemania la campaña electoral. Las elecciones han de celebrarse el 14 de Septiembre próximo, y ante los peligros de la extrema derecha y de la extrema izquierda, los partidos moderados han considerado necesario agruparse.

Los partidos extremistas realizan una campaña formidable con programas concretos. Los comunistas proclamar la necesidad de sabotear la República burguesa, y nacionalistas y racistas quieren que se renuncie al Plan Young y emprender cuando sea posible la guerra de revancha, especialmente contra Francia y Polonia.

Ante el peligro que significan esos extremismos, cuatro partidos moderados han formado un bloque, o mejor, un nuevo partido, que se denomina «partido de Estado Alemán». Dicho partido puede compararse al Centro Católico, en el cual hay también muchos matices.

El programa es: defensa del régimen republicano, y en política exterior, proclaman la necesidad de revisar los Tratados de Versalles y de Saint Germain.

Dicho partido puede evitar un golpe de Estado contra el régimen, y esta es la única ventaja que la causa de la paz obtiene del grupo de Estado alemán.

Especialidades farmacéuticas no recargadas de precio, en la "Farmacia San Antonio"

El doctor Cuesta vende sus especialidades, sin intermediarios, en su FARMACIA SAN ANTONIO, y puede dar las mismas o mejores fórmulas envasadas que las de especialidades extranjeras (gravadas con derechos arancelarios, comisiones de venta, etc.), a precios mucho más reducidos

Pídase nota detallada de precios en la misma, MERCADO, 70

Teléfono 10.938

En defensa de la personalidad valenciana

El "entremés" es de origen valenciano

No hace muchos años aún se representaban en la festividad de nuestro Corpus tres autos sacramentales, o *entremesos*, pues así se llamaban, cuyo origen se remontaba a mediados del siglo XV: el de Adán y Eva, que se representaba en la plataforma de la Roca de la Santísima Trinidad, y los del Rey Herodes y de San Cristóbal, que instalaban la escena en medio de la calle, acordonados por compacto círculo que hacía la gente.

El más antiguo de estos autos era el de San Cristóbal, y su sencillez delata, como dice un historiador, su antigüedad. Tanto su estructuración como la ingenuidad del diálogo y la forma primitiva de su representación, bien claramente denuncian su antiguo abolengo. San Cristóbal estaba figurado por un hombre corpulento, vestido con luenga túnica, el cual, subido sobre un escabel portátil, que esa túnica cubría, parecía un coloso. Encarábase con él un pobre ermitaño, que le preguntaba a dónde iba y a quién buscaba. Contestaba el gigantón que buscaba al Señor de todo el mundo. Replicábale el ermitaño que ayunase para encontrarle, y a ello decía San Cristóbal:

Dejunar, cert, no podré
perque es molt gran ma presencia
daume un altra penitencia,
Pare, yo la cumpliré.

El santo consejero le imponía la penitencia de llevar a cuestas los pasajeros para cruzar el río. Llegaban los peregrinos que iban a Oriente, y decía el ermitaño a San Cristóbal:

O lo meu fill, per caritat
puix Deu assi vos ha portat,
vullau passar tota esta gent
que vol anar en Orient.

El santo los iba pasando uno a uno, y luego pasaba al Niño Jesús, que llevaba en las manos el globo coronado por la Cruz. El Niño le decía:

Cristófol, passam l'aigua.

El contestaba:

Infant petit, yo so content
de passavos aquest corrent,
car eixa es la mia intenció
pen guayar via de sa'vació.

Cuando lo había pasado decía, o mejor dicho cantaba:

Jamay porti infant que tant pesás,
Com lo tinguí en mon coll
par que tot lo mon portás.

Y contestaba el Niño:

Tu dius.

Y aquí terminaba el auto.

Aquí, lector, tienes una de las manifestaciones más antiguas de nuestro teatro. En 7 de Marzo de 1415 se mandaron pagar treinta florines, por nuestro Concejo, a Monsén Juan Sist *"per trobar é ordenar les cobles é cantipeles ques cantaren en los entramesos de la festividad de la entrada de Sor Rey, Reyna é Primogenit"*, e igual suma a Juan Pérez de Pastrana *"per haber de arreglar é 'donar el só a les dites cantineles é haber fadrins que les cantasen e ferlos ornar"*.

Estas representaciones que se hacían en las plataformas de nuestras Rocas y en nuestra iglesia Catedral, constituían ya un número tan obligado en nuestras fiestas que en el siglo XV la ciudad tenía sus juglares asalariados, como lo demuestra una deliberación de los Jurados nombrando en 2 de Agosto de 1487 a Juan Alfonso para una plaza de juglar de esta ciudad que se hallaba vacante por muerte de Martín Alfonso, expresándose que se le concediera con los emolumentos y trajes pertenientes a dicho oficio.

Un escritor de mediados del siglo XIX, Luis Lamarca, en un interesante trabajo sobre nuestro teatro, dice:

"De esta costumbre debió venir el llamarse entremesos, y por fin entremeses, las mismas piezas que se representaban, y prueba del origen valenciano de esta voz es la observación que hace Moratín, de que el paso de "un ciego, un mozo y un pobre", de nuestro Timoneda, es la pieza más antigua del teatro que se llama entremés."

Lo que es muy doloroso es que en nuestros días hayan desaparecido unas manifestaciones de los primeros balbuceos del teatro español, que venían representándose desde el siglo XV.

JORDI DE FENOLLAR

El Laxante Ideal

CITRATO DE MAGNESIA

Para el estreñimiento y habitual sequedad de vientre el Citrato de Magnesia de Bishop es un remedio racional, con el cual se puede contar para regularizar la evacuación del intestino de una manera sana y normal.

2.75 ptas. frasco. Tamaño grande, mucho más económico - - **5.50** ptas.

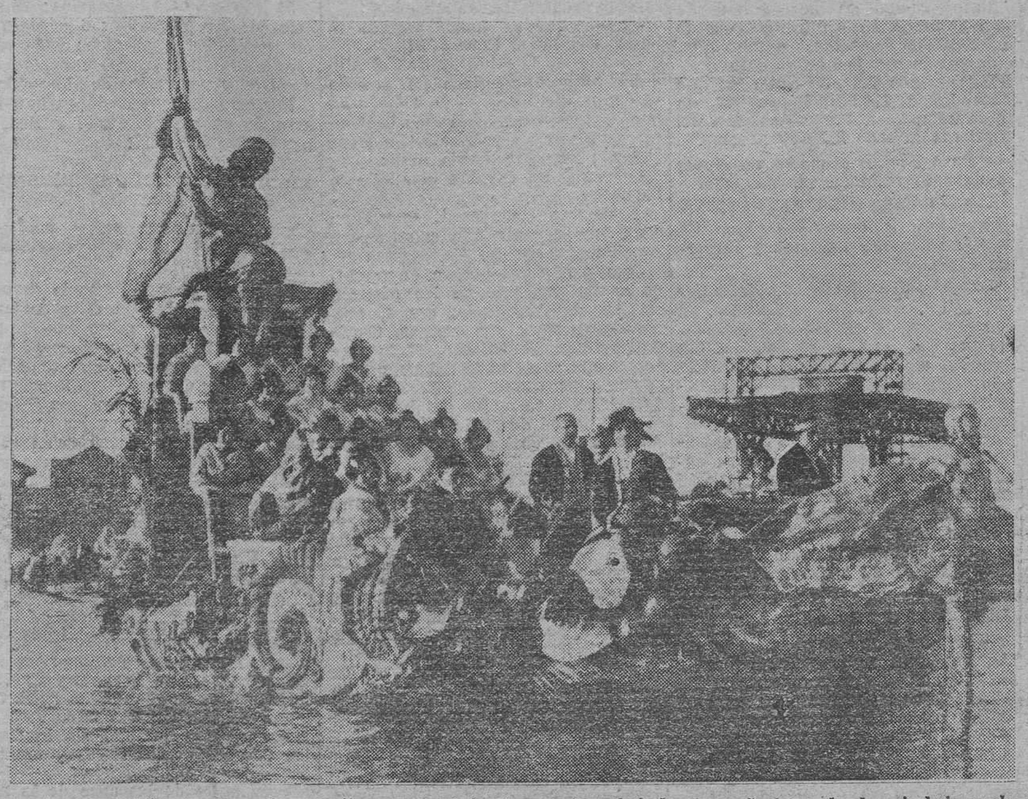
En todas las Farmacias y Droguerías. Propietarios exclusivos:
ALFRED BISHOP, Ltd.,
48, Spelman Street, LONDRES, E.1, Inglaterra.

Tenga presente que la única marca original y genuina de Citrato de Magnesia lleva el nombre y marca de fábrica de Alfred Bishop, que fué el inventor.

EFERVESCENTE GRANULAR DE

BISHOP

MARCA DE FÁBRICA



Lancha de la "Senyera" en la que iban varias labradoras y los tinglados y clarines de la ciudad, en la Fiesta Marítima

NOTAS DE SOCIEDAD

Entre la charanga, la orquestina y el pianillo, llenan el ambiente del Pabellón de la Agricultura, de música verbenera, esta noche de domingo, esta madrugada del lunes.

Es la última verbena de este año, y la gente temerosa de que se acabe, baila sin descanso, hasta la exageración, por quedar saturada de estas simpáticas fiestas que por desgracia de los valencianos, no se organizan nada más que una vez al año, durante las Ferias de Julio.

Por eso la gente joven ha organizado su "Cotillón del Chavo", como ellos le llaman, y bailan al compás del pianillo hasta dejar sin suela a sus zapatos y con el buen humor que les caracteriza, juegan y alborotan sin dar tregua al descanso. Los más formalitos reparten sus bailes entre el parquet del Pabellón y el que han formado entre las mesas del café.

Materialmente no se puede dar un paso, a cada momento son obsequiadas las señoras con bonitos regalos, y las niñas no quieren ser menos, corren de un lado para otro para ser partícipes también.

Nos confesamos incapaces de poder dar idea por medio de esta crónica, de lo que en realidad fué la verbena del domingo; y únicamente un verbo como el de Federico García Sanchiz, que se encontraba también entre nosotros, podría darle justo encaje de ambiente.

Bajando casi pudiera decirse de dos en dos los escalones del Pabellón, viene hacia nosotros Charito Sebastián, esa tontería de los Madriles, que nos ha honrado estas Ferias con su presencia y que a fuer de su simpatía no podrán olvidarla las amistades que deje en ésta.

—¡Adiós, señor cronista!...¡Parece un "laidro" mirando para todos "laos"!...

Y Charito, la encarnación de la rubia de "La Verbena de la Paloma", corre como si hubiera podido desprenderse un momento del brazo de don Hilarión, y quiera aprovecharlo para divertirse a sus anchas. Algo así debe ser, pues más tarde nos la vemos de palique y haciedo jugar sus ojos, que hacen más daño que puñales, con un joven que la escucha embobado.

Bonitas y con grandes deseos de bailar, adornaron con sus encantos la fiesta de anoche las señoritas Carmen Trénor, señoritas de Benicarló, Maruja Valier, Amelín Lamo de Espinosa, Carmen Oliag, Fina Balaguer, Elvira Burriel, Maruja Gozálvez, Fina Pont, Carmen Irazusta, Virginita y María Josefa Lloris, María Luisa Mérida, Conchita Moliner, María Cor Bracons, Adela Culler, Amparito del Solar, Angeles Manglano, Marita Maller, Amparo Fleta, Pilar y Elvira de la Cuadra, Maruja Giner, Chumbita López Trigo, Margarita Pinés, María Josefa Membrillera, María Fernanda Gallez, Nisita Palomares, Angeles Forniés, Fina y Conchita Gil Perotín, Carmen Prat, Virtudes del Portillo, Clotilde y Elisa Galbañón, María Luisa Patxot, Luisa Merita, Lolita Madrona, María Luisa Adrián, Angeles R. Fornos, Catina Berga, Elvira Adriaensens, Maruja M. Ochando, Maruja y Carmen Gómez Villanueva, María Luisa Romo de Oca, Maribel Ruiz, Julieta Sastre, Maruja, Carmen y Angeles Albiñana, Carmen Montesinos, Elena Alós, Paquita Panach, Maruja Montesinos, Isabelita Ruiz, Rosita y Maruja Rodríguez Gordo, Maruja Fernández, Margot Tirado, Maruja Navarro, Elisa Olcina, Vicentita Pérez, Africa González, señoritas de Esteve, Juanita y Maruja Durá, Amparito y Conchita Moliner, Mari Merle, Carmencita Gómez, señoritas de López Palop, Elisita Olcina, señoritas de Ferrer, Adela Figuer Ciller, Maruja Martínez Ochando, Pilar Manglano, Maruja Giner Cortina, María Luisa Portilla, Elisita Pellicer, Antoñita García, Rocío Maiques, señoritas de Castells, Lola y Eva Mortensen, Carola Reig, Amparito Sarthou, Conchita Pérez Cutanda, Carmen, Maruja y Mercedes Monzó, Conchita Ruiz, Amelia y María Luisa Plá, Carmen Sánchez Toda, María Leonor Guirau, Conchita Pérez Roldán, Maruja Mompó, Marisa Cuber, María Luisa de Más, Caro Merle, Amparito Giner, Amparito Espinós, Mercedes López, Conchita del Portillo, Carmen Asensi, Benjamina Batalla, Emilieta Bataller, Angustias Company, Maruja Pilar Villalba, Luisita Palazuelos, Carmen Marzal, María Antonia Peyró, Elena Samper y Badem Ferrer.

Pero por lo visto esto les supo a poco, puesto que cuando ya de madrugada nos retirábamos, se iban citando para la noche del lunes, último día de Feria.

Apenas descansamos, pudiera decirse que la sociedad valenciana, durante las Ferias, hace la vida en este Pabellón.

Esta tarde fué la Batalla de Flores, y aún esta noche el ambiente parece estar impregnado de ellas. Todos se han vuelto a reunir aquí, todos quieren dar el adiós último, todos sienten terminen estas reuniones de franca camaradería.

Doce campanadas, y una traca luminosa que cierra con su trueno "gordo" por este año la Feria.

Por un momento permanecemos callados, como prendidos por un mismo pensamiento. Pues, sí, ha muerto, ha terminado; y todos nosotros parece ser nos hemos reunido para velar su cadáver.

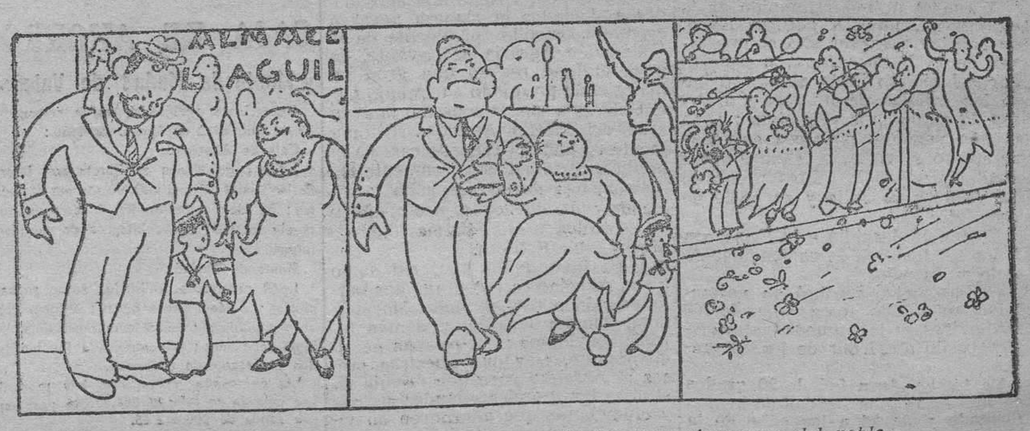
ESTEPONS

Nota suelta

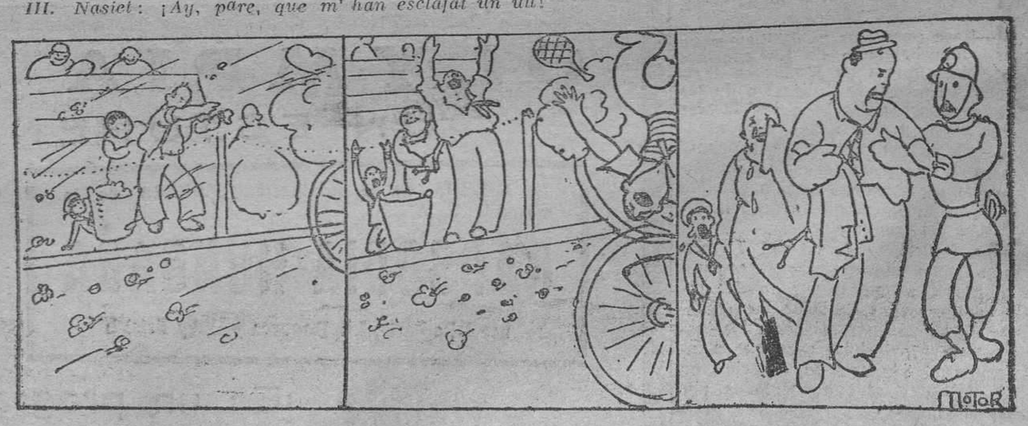
Se ha comentado muy favorablemente la esplendidez y el buen gusto de los organizadores del Cotillón de las Tobilleras, bailado en el Pabellón de la Agricultura, pues todos los regalos fueron muy ingeniosos, y algunos de ellos valiosos. Bien por la generación que hace ya pinitos para presentarse en sociedad.

RADIO
GRAMOLAS
Y DISCOS
CUESTA
ALFREDO CALDERON, 12

El "So Nasio" en la Batalla de Flores



I. El so Nasio: 'Asó es roba i no els pingos que portavem quan vinguerem del poble.
II. El mateix: ¡Alsa, canela! ¿Qu'et parcix? Lo que va anar ben vestits. ¿Has ouit? Pacen, paca n...
III. Nasiet: ¡Ay, pare, que m' han esclafat un ull!



IV. El so Nasio: ¡Un ull! Ara vorás la que yo fas; lo qu' es a bruto no'm guanyareu.
V. El mateix: ¡Mira, ya he tombat una!...
VI. El mateix: ¿A la Modelo? Això quina Batalla de xinxol es eixa en que tanquen a un per valent.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

†

D. O. M.

El diario de misas que se celebrará mañana, día 6 de Agosto, la de once con Rosario, en la parroquial iglesia de San Martín, serán en sufragio del alma de

EL SEÑOR

D. Ignacio Vidal Teruel

que falleció cristianamente el día 6 de Agosto de 1922

Sus sobrinos doña Josefina, doña Emilia, don Pedro y doña Desamparados Monestina Vidal, ruegan a sus parientes y amigos se dignen asistir, por lo que les quedarán muy agradecidos.

†

D. O. M.

Todas las misas que se celebrarán hoy, día 5, en la Real parroquia de los Santos Juanes, iglesia del Real Colegio de Corpus Christi (Patriarca), Capillas de Nuestra Señora de la Seo (Milagro) y de la Gran Asociación de Beneficencia de Nuestra Señora de los Desamparados, de esta ciudad, y las que se dirán en las parroquiales de Picasent y Siete Aguas, serán en sufragio del alma de

EL SEÑOR

Don Salvador Montón Cubells

que falleció el 5 Abril de 1927

R. I. P.

Sus primos y sobrinos agradecerán a sus amistades se sirvan asistir a alguno de dichos actos religiosos.

MENTOSELINA Doctor GREUS cura los resfriados nasales Farmacia plaza Santa Catalina, 4

Valencia

El domingo fué un día movidísimo para quienes no quieren perder ningún festejo de la Feria. Por la mañana verificáronse las regatas y cucañas, número casi nuevo en los programas, que despertó gran curiosidad. Pero el festival que por la noche se dió en la dársena fué el espectáculo que atrajo más gente, media Valencia se trasladó al puerto con la misma curiosidad que es de suponer, porque una fiesta nocturna, y en el mar, colma el espíritu de gratísimos goces.

También la novillada de la tarde llenó de público la plaza de Toros, como hubo lleno por la noche, durante la actuación de Llapisera, el Bombero y la banda «El Empastre».

Todos estos alicientes restaron animación a la Feria, que no estuvo tan concurrida como en las anteriores veladas. El tiempo, espléndido, pero caluroso, por dominar el antipático viento terral que agobia.

Ayer, como fin de fiesta, se celebró la Batalla de Flores, que en otro lugar reseñamos. En ella se dió la nota de siempre: arte, elegancia, fastuosidad. Vimos como nunca atestada de gente la Alameda, donde se hizo un verdadero derroche de flor. Valencia espera todos los años el último día de su Feria para rendir con flores de sus jardines un tributo a sus bellísimas, incomparables mujeres.

La última velada en la Alameda tuvo como uno de los mayores alicientes el castillo de fuegos artificiales confeccionado por los «ases» de la pirotecnia. La afición que hay en Valencia por dicho espectáculo, se demostró con la enorme concurrencia que fué a presenciarlo. En el pabellón del Ayuntamiento dió un concierto la Banda Municipal.

Y con el último estampido de la estrepitosa, nuestra *paisana* traca, se rubricó por este año el programa de la Feria. Ahora, a descansar del ajetreo junto al mar o bajo las frondas de huertos y huertas. El curso de la vida sigue: ¡que el año venidero podamos escuchar de nuevo el rotundo, gallardo, varonil trueno de la última noche de los festejos de Julio y de parte de Agosto!...

El tiempo despidió a la Feria con todos los honores de esplendidez de cielo y de calor.

El barómetro recobró su normalidad, señalando una presión de 760 milímetros, y la humedad atmosférica osciló alrededor de los 69 grados.

La temperatura fué de 20 grados en las horas más frescas de la madrugada y de 23 a las ocho de la mañana, y en pleno día los termómetros señalaban en la vía pública 30 grados a la sombra y 35 al sol.

—Muebles de lujo y económicos. Liern, Paz, 22, Valencia.

—Hace unos días publicábamos un artículo hablando de los enormes perjuicios que a los Sindicatos Agrícolas originaría la aplicación de las instrucciones cursadas a los agentes del Fisco, si se exigía a tales organismos el reintegro y se suprimía para lo sucesivo la exención del impuesto del timbre; exención que era y es un medio excelente para la difusión del crédito agrícola.

La Dirección general del Timbre, atendiendo nuestras razones con tanto acierto expuestas por nuestro colaborador señor Castañer, ha cursado de nuevo instrucciones a los inspectores provinciales para que mantengan el régimen de exención en las letras giradas o aceptadas por los Sindicatos y Federaciones agrícolas, hasta que se dé solución definitiva al asunto.

Nos satisface haber contribuído a que se respete la importante concesión de la ley de Sindicatos Agrícolas y del reglamento para su aplicación. Pero los Sindicatos saben cuanto empeño hay por parte de Hacienda en mermarles las importantes exenciones que disfrutan o deben disfrutar porque así se concedía en las mencionadas disposiciones, y harán bien en prevenirse para una lucha que se les anuncia, al decirles que la instrucción derogada queda en suspenso hasta la solución definitiva.

¿Acaso no es solución definitiva lo dispuesto por una ley votada en Cortes y que tan excelentes resultados ha venido dando?

—«PLATA MENESES» VENDE SUS FAMOSOS CUBIERTOS a 8'55 PESETAS. Paz, 5, Valencia.

—La entrega por la Casa Valencia, de Barcelona, al Ayuntamiento de una mano de plata del genial Sorolla, modelada por el escultor Causarás, se celebrará hoy, a las doce, en el nuevo Salón Consistorial, habiendo sido invitado al acto, para darle mayor solemnidad, el hijo del ilustre pintor.

Con este acto quedará inaugurado el nuevo salón de sesiones.

—FIJADOR LORAS para el cabello, sujeta, da brillo al pelo y evita la caída. Una peseta. Farmacia de la Morera. Abierta todas las noches. Barcas, 13 (frente al Banco de España).

—La recaudación obtenida por la Administración de Mercados desde el 1 al 31 de Julio último, asciende a 180.305'05 pesetas, suma que, comparada con la que se obtuvo en igual período del año anterior, que ascendió a 176.994'35 pesetas, da un aumento en favor de Julio del corriente año de 3.310'70 pesetas.

—Para buenos muebles y baratos la Casa Liern. Paz, 22, Valencia.

—ENFERMEDADES HERPETICAS. *Depurativo y Pomada Casasa.* De venta: Droguería La Luna y farmacia Loras.

—Con motivo del homenaje regional a la «Senyera» valenciana, el señor marqués de Villores, secretario general político en España del augusto señor don Jaime de Borbón, dirigió desde Barcelona el siguiente telegrama al alcalde de Valencia:

«Alcalde Valencia: Fiesta valencianísima exaltación «Senyera», encárgame señor duque de Madrid manifieste V. E. su más entusiasta adhesión, esperando como glorioso epílogo pronta implantación autonomía regional valenciana. Salúdale.—*Marqués de Villores.*»

—Anemia, debilidad, curan con *Sellos Nucleinados* López Moreno.

—El presidente de la Cámara Agrícola, señor Lassala, obsequió anoche con una cena en el Pabellón Municipal de la Feria a la comisión de Yugoeslavia, que en misión agrícola-comercial viaja por España. Asistieron también a la mencionada cena los señores alcalde don José Maestre, Cassain, del Ministerio de Economía, que acompaña a dicha comisión; el cónsul de Yugoeslavia, y los señores Hernández Lázaro, presidente de la UNEA; Sarthou, que lo es honorario del repetido organismo, y el señor García Guijarro (don Luis).

PIKMENTINE.—Tinte para cabello. Belleza, naturalidad, duración mínima, seis meses. Venta en farmacias y droguerías. Al por mayor: Cuarte, 51, laboratorio.

Mortuoria

En la ciudad de Sueca, donde desde hace tres años se hallaba al frente del Registro de aquel distrito, falleció ayer el excelentísimo señor don José Estruch Cháfer, registrador de la Propiedad, caballero distinguido que se había captado las simpatías de todas las clases sociales, por sus grandes virtudes y relevantes prendas. El señor Estruch militó en política, estando afiliado en el partido de su grande y eminente amigo don José Canalejas, continuando luego bajo el mando del conde de Romanones; fué un patricio liberal de abolengo; ostentó el cargo de gobernador civil de las provincias de Baleares, Huesca y Gerona, dejando en todas partes grata memoria por su honradez y caballerosidad; fué también diputado por el distrito de Albaida, en donde contaba con grandes simpatías. Dedicó sus actividades a defender la riqueza agrícola española, siendo presidente de la Federación Agraria de Levante, en cuya entidad realizó una gran labor, siendo premiado su trabajo por el Gobierno, que le concedió la gran cruz del Mérito Agrícola. Ultimamente se hallaba retirado casi de la política, atendiendo pulcramente las obligaciones de su despacho y haciendo vida de hogar, acompañado de su única y queridísima hija, señorita Pilar Estruch.

A su distinguida hija, así como a sus respetables y distinguidas hermanas doña Isabel, doña María y doña Amalia Estruch y demás familia, enviamos nuestro más sentido pésame, elevando nuestras preces al Altísimo para que premie en el cielo las grandes virtudes cívicas y ciudadanas que adornaron en vida al ilustre patricio excelentísimo señor don José Estruch Cháfer, que en paz descanse.

—Nuestro estimado compañero en la prensa, redactor de *La Voz Valenciana*, señor Bohorques, sufre en estos instantes el hondísimo dolor de la pérdida de su excelente, culto y bondadoso padre don Bartolomé Bohorques Gil, prestigioso funcionario de Hacienda jubilado, en cuyas oficinas prestó grandes servicios. Unimos de todo corazón nuestra pesadumbre a la que sienten la distinguida y ejemplar esposa del finado, doña Josefa Bohorques Benítez; hijos nuestro querido colega don Enrique, don Rafael, doña Francisca, doña Josefa y don Luis, hija política doña Ana Company, Gerardo Jiménez, Josefa Cerní y nieta, a quienes deseamos la fortaleza necesaria para soportar su dolor. ¡Descanse en paz el que fué amantísimo padre, honorable esposo y laborioso funcionario, y que Dios le conceda el galardón de los justos!

La actualidad novelada

La barba del cortijero

A la hora del descanso, luego del diario yantar, los jornaleros del campo preguntábanse curiosos:

—¿Por qué se habrá rapado la barba Oselito el Cordobés?

Porque es de advertir que el aludido, antiguo cortijero de aquella serranía, siempre se ufanó de su barba, una barba hirsuta, indómita, pero varonil y bravía. Su frase favorita siempre había sido:

—Yo soy un hombre con toda la barba.

Y de repente, ¡zas!, quedó su cara limpia y afeitada como la del capellán del cortijo.

Oselito el Cordobés, a cuyo cargo se hallaba uno de los mejores cortijos de Andalucía, era el amparador de todos sus amigos. Cuando carecían de trabajo, él lo proporcionaba; si se hallaban en un aprieto, él los socorría. Por esta generosidad tuvo unas palabras con el amo y fué despedido de la finca después de varios años de servicios.

Pero cuando creyó que su marcha causaría gran emoción entre sus protegidos, vió, no sin cierta amargura, que se cumplía aquello de: a rey muerto, rey puesto; a moro muerto, gran lanzada.

La emoción que no despertara su despido, la causó el rasurarse las barbas. ¿Por qué se las había rapado?

Y una mañana, cuando la era estaba llena de segadores y de mozos del cortijo, le preguntaron descaradamente:

—Oselito, ¿por qué te quitaste las barbas?

—¡Vaya, vais a saberlo! Una vez los médicos de un Manicomio se empeñaron en que uno de los locos se afeitase las barbazas, sin poder conseguirlo. Pero a uno de los doctores, que tenía mucho ingenio, se le ocurrió decirle al loco que en las barbas residía la memoria, y que si se las dejaba rapar ni se acordaría él mismo de quién era, ni se acordarían los demás. Y el loco, que tenía la monomanía de dejar de ser lo que era para que nadie se acordase de él, se dejó quitar las barbas...

—Bueno, ¿y qué quieres decir con eso?—le preguntaron.

—No terminé todavía. Desde entonces el loco vivió tranquilo; pero he aquí que un día, aprovechándose del sueño del doctor, con unas tijeras le cortó la barba. Y cuando, indignado, el médico quiso castigarle, díjole el loco que lo había hecho para que se olvidase de darle la ducha diaria... ¿Lo habéis entendido?

—¡Ni jota, Oselito!—le contestaron.

—Me quité la barba para perder la memoria de lo que fuí y para que vosotros la perdáis de lo que me debéis. Ahora, si os place, rapad a los demás cortijeros las barbas, para que no vuelvan a daros duchas... ni gato por liebre. Quedad con Dios.

LEVANTINO

CAJA DE AHORROS

y Monte de Piedad de Valencia

Operaciones verificadas en la semana del 28 de Julio al 2 de Agosto de 1930:

Caja de Ahorros:

1.079 imposiciones en libreta con interés, de las cuales 86 han sido de nuevos imponentes; 31 ídem a plazo fijo; 8 ídem en libreta sin interés; 946 reintegros de cantidades impuestas.

Monte de Piedad:

1.819 préstamos facilitados sobre ropas y alhajas; 5 ídem sobre fincas; 2 ídem sobre efectos públicos; 1.655 ídem cancelados; 821 ídem renovados; 66 entregas a los interesados por restos de almoneda.

Las expresadas operaciones han producido una entrada en caja de 894.775'08 pesetas, y una salida de 906.052'65.

Hace 50 años

5 de Agosto de 1880.

Noticias de Madrid

Toda la prensa de la Corte consagra sentidos recuerdos al eminente escritor Hartzembuch, cuya pérdida lamentan las letras españolas.

El popular poeta Zorrilla ha dirigido una sentida carta a *El Imparcial*, y que publica este diario, ocupándose del autor de «Los amantes de Teruel».

Vida extranjera

París.—La situación de Oriente es gravísima. Los griegos residentes en Turquía han pedido protección a Francia.

Osman-Bajá ha sido nombrado gegeneral en jefe del cuerpo de ejército destinado a defender la Tesalia y Dervisch-Bajá manda el que defiende la Albania. Veinte batallones de cazadores se hallan organizados para defender los desfiladeros de Tesalia y del Epiro.

Notas valencianas

Las operaciones que ha realizado la Caja de Ahorros y Monte de Piedad durante la última semana son las siguientes:

54 imposiciones ordinarias; 18 escolares; 2 a plazo fijo; 6 reintegros de cantidades impuestas; 386 préstamos facilitados; 335 cancelados; 8 entregas por restos de almonedas.

Por estas 810 operaciones han ingresado en caja 83.819'07 reales, y han salido 42.067'76.

Las madres que crían

Es en verano precisamente cuando más sufren porque la falta de apetito las debilita y como consecuencia crían débiles a sus hijos. Si esas madres fueran previsoras, tomarían siempre, pero especialmente en verano, la Carne Líquida de Valdés García de Montevideo, y las compensaría la falta de alimentación sólida, permitiéndoles criar bien a sus hijos, lo mismo en esta estación calurosa que en las otras.

El Día del viajante

Con diversos actos, todos los cuales revistieron gran solemnidad, celebraron el pasado domingo los socios de la Mutua Levantina de Viajantes y Representantes, la fiesta denominada Día del Viajante.

Participaron también de la fiesta las familias de los socios y muchos invitados.

Poco antes de las once de la mañana se congregaron los mutualistas en el umbráculo grande de los Viveros.

A las once, la banda Unión Musical ejecutó el Himno Regional, que todos escucharon puestos en pie.

La junta directiva de la Mutualidad, con la señorita Carmen Ruiz y el periodista don Isidro Escandell, tomó asiento en un estrado colocado al efecto.

A continuación habló el presidente de la Comisión de Fiestas, que explicó la finalidad de la fiesta.

Luego habló don Manuel Oltra.

La señorita Ruiz recitó magistralmente el "Canto a Valencia" y la "Marcha triunfal", de Ardavín y Rubén Darío.

El estudiante de Medicina don Luis Sánchez dirigió un bonito pasodoble, del que es autor, que interpretó muy bien la Unión Musical. Al terminar fué muy aplaudido el joven compositor, quien además tuvo la gentileza de ceder los derechos de su obra a la Mutualidad.

Después leyó unos inspirados versos el poeta Ombuena Thous.

Acto seguido pronunció un elocuente discurso el señor Escandell.

Finalmente la banda de música ejecutó "Lo cant del valenciá".

A las dos de la tarde se celebró un banquete, al terminar el cual habló de nuevo el señor Escandell, quien a propuesta del presidente de la Mutualidad fué nombrado socio de honor de la misma.

Nos congratulamos de la brillantez con que se ha celebrado el Día del Viajante.

Servicio meteorológico de Levante

4 de Agosto de 1930.

El centro principal de la Torrasca se halla entre las islas Británicas, produciendo mucha nubosidad y vientos fuertes en Inglaterra, Países Bajos, Francia y Alemania.

Las presiones altas residen sobre el Atlántico desde Las Azores a las costas americanas.

En la Península Ibérica en general el tiempo está inseguro. La temperatura máxima de ayer fué de 34 grados en Murcia y la mínima de hoy ha sido de 9 grados en Zamora.

CRONICA DE SUCESOS

FALLECIMIENTOS

En el Hospital ha fallecido Pedro Roig Vivó, corneado en una de las corraletas de la plaza de Toros; y Catalina Collado Caparrós, de 26 años, a consecuencia de las lesiones que le produjo al atropellarla una camioneta en la calle de Adresadors, el sábado último.

DESGRACIA

Manuel Prades Pérez, de 18 años, fué asistido ayer en el Hospital, de una herida incisa de dos centímetros de extensión que interesa piel y tejido celular, en la cara palmar de la mano izquierda, con intensa hemorragia por lesión del arco palmar superficial, que se produjo casualmente con un cuchillo.

ATROPELLADA POR UN AUTOMOVIL

En Puebla de Vallbona fué atropellada por un automóvil la niña de 12 años, Amparito Martí.

Trasladada al Hospital, el facultativo de guardia le apreció y curó la fractura completa de la tibia y peroné derecho por su tercio medio, escoriaciones en la pierna izquierda y contusión con hematoma en la región frontal. Su estado se calificó de pronóstico grave.

VUELCO DE UN AUTOBUS

En las inmediaciones de Albalat dels Sorells volcó un autobús del servicio público, el domingo por la mañana, resultando lesionados:

Ernesto Forner Coret, de 31 años, con una contusión en la cadera derecha.

José Cataluña, de 55 años, contusiones en la cadera, tobillo izquierdo y rodilla derecha.

Y Teodora Mir, de 58 años, presentaba dos heridas contusas en el pabellón de la oreja izquierda con sección completa de la misma y contusiones en la cadera derecha y codo izquierdo.

Todos ellos fueron curados en la casa de Socorro del Museo.

LOS PETARDITOS

Luis Castilla Sanchis, de ocho años, con domicilio en al calle Alta, número 26, fué curado en la casa de Socorro de Colón, de quemaduras de primero y segundo grado en la cara palmar de la mano izquierda, región temporal y pabellón de la oreja del mismo lado, producido al estallarle un petardito en la mano. Pronóstico menos grave.

CAIDA CASUAL

En el Hospital fué asistido Miguel Raga Ferrer, de siete años, vecino de Catarroja, quien presentaba a consecuencia de una caída casual, una contusión con probable fractura del codo izquierdo.

Pronóstico grave

POR NO ATENDERLO A TIEMPO

Ayer mañana ingresó en el Hospital, procedente de Picasent, el anciano de 74 años, Jaime Folch Martí, quien hace 27 días se clavó una caña, resultando con la fractura conminuta del maléolo interno de la pierna izquierda, complicada con herida infectada.

Pronóstico grave

UNA PRUEBA ACCIDENTADA

Ayer tarde salieron al camino de Torrente a probar una moto, la que estaba decidido a comprar el ingeniero don Luis Veira Franco, de 26 años, domiciliado en la calle de J. J. Sister, del Grao.

La moto iba conducida por Antonio Sanjuán Villalba, de 28 años, escultor, habitante en Jai-Alai, 11; en el sillín de detrás del conductor iba Carlos de la Cruz Ortega, de 17 años, habitante en la calle de Angel Guimerá, y en el sidecar el señor Veira.

Inesperadamente se rompió el eje y todos los ocupantes salieron despedidos.

Recogidos en un coche, fueron acompañados al Hospital por don Miguel Arnal.

Reconocidos y curados por el doctor Archer, ayudando por los practicantes señores Castelló y Valero, les apreciaron: a Carlos de la Cruz, otorragia izquierda y fractura de la base del cráneo en la región temporal izquierda. Pronóstico grave.

A Antonio Sanjuán Villalba, herida contusa de un centímetro de extensión en el caballete de la nariz, que interesa todos los tejidos blandos con fractura de los huesos nasales, varias escoriaciones y epistaxis traumática. Pronóstico grave.

Y don Luis Veira, escoriaciones y contusiones en la región escapular izquierda y en el dorso de la muñeca y cadera izquierda. Leve, salvo complicaciones.

MUERTA POR QUEMADURAS

Ayer, a las diez de la mañana, estaba limpiando en su domicilio, Camino Hondo del Grao, 217, la anciana de sesenta años Antonia Castaño Montesinos.

Para limpiar los parásitos de la cama tenía una botella con bencina, y empapando un algodón, lo iba aplicando encendido a las grietas de la cama.

En un descuido, y por falta de precaución, se le incendió la botella, prendiéndole en la ropa. A los gritos desgarradores de la infortunad anciana, acudieron varias vecinas en su auxilio, y el médico señor Ibars, que le prestó asistencia facultativa.

Eran de tanta gravedad las quemaduras, que la infeliz mujer falleció a las cinco de la tarde.

El juzgado de guardia se personó en el lugar del suceso, instruyendo las correspondientes diligencias.

TENNIS

PUENTE DE HIERRO-TORRENTE

El próximo miércoles, a las seis de la tarde, tendrá lugar el reparto de premios a los jugadores vencedores en los últimos concursos, con cuyo motivo se celebrarán partidos de exhibición, y muy probablemente el match revancha Pepín Albiol-Monllor, de extraordinario interés para la afición, que ya se ha dado cita en las pistas del espléndido campo de deportes, que promete verse muy concurrido.

REGISTRO CIVIL

Matrimonios, nacimientos y defunciones del día 3:

DISTRITO DEL MAR

Matrimonios: Enrique Marián con Patrocinio Molina; Francisco Borrás con Josefa Millá; Andrés Bastida con Isabel Lizano.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 1.

Defunciones: Juan Gimeno Victor, de 6 meses, E. Ballester, 49, de gastroenteritis

DISTRITO DEL MERCADO

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 2.

Defunciones: Candelaria Alfonso Martínez, de 69 años, Botellas, 4, de infección gripal; Concepción Alamar Furió, de un mes, Carrera Encorts, 3, de gastro enteritis; Vicente Llácer Villanueva, de 8 años, Monte Olivete, 5, de gastro enteritis; José Serrano Cucarella, de 11 años, camino Real de Madrid, 53, de sarcoma.

DISTRITO DE SAN VICENTE

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 1.

Defunciones: Gregorio Gimeno Gimeno, de 33 años, Hospital provincial, de schok traumático; Vicente García, de 9 años, camino Real de Madrid, frente casa número 264, de hemorragia interna; Matías Herráiz Navarro, de 17 años, Hospital provincial, de fractura cráneo; Vicente Giner Ports, de 53 años, San Vicente, 166, de hematocefalia; Juan Sugrañes Bort, de 32 años, Manicomio provincial, de septicemia; Antonio Liciaga, de 78 años, Hospital provincial, de bronquitis crónica; Trinidad Ballester, de 75 años, Hospital provincial, de reumatismo.

DISTRITO DE SERRANOS

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 2.

Defunciones: Emilio Bartual San Miguel, de 33 años, Huerto Don Vicente, 9, de tuberculosis pulmonar; Juan Ribas Morales, de 59 años, Baja, 50, de embolia cerebral; María Guillem Romero, de 45 años, camino Moncada, 19, de enteritis crónica.

Total: Matrimonios, 4; nacimientos, 16; defunciones, 15.

* * *

Matrimonios, nacimientos y defunciones del día 4:

DISTRITO DEL MAR

Matrimonios: Jaime Romanet con Emilia Moscardó; Mariano Castro con Dolores Mallent.

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 2.

Defunciones: Ninguna.

DISTRITO DEL MERCADO

Nacimientos: Varones, 4; hembras, 1.

Defunciones: Julián Cañados Ferreres, de 16 años, Juristas, 5, de oclusión intestinal; Francisca Crespo Díaz, de 62 años, Cádiz, 45, de bronconeumonia.

DISTRITO DE SAN VICENTE

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 2.

Defunciones: José Martínez Belarte, de 4 meses, A. Guimerá, 47, de gastro enteritis; Nicolasa Rubio, de 70 años, Hospital provincial, de miocarditis; Vicente Saldino Ferris, de 60 años, G. Sorolla, 37, de neumonia; Mariana Redón Gimeno, de 76 años, Maldonado, 42, de insuficiencia mitral.

DISTRITO DE SERRANOS

Matrimonios: Francisco Hernández con Dolores Albert; Rafael Segarra con María Villafané.

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 1.

Defunciones: Mercedes Mira Moratal, de 66 años, Alta, 47, de miocarditis; Luisa Cano, de 87 años, Marqués Caro, 2, de hemorragia cerebral; Rafael Carbonell Vicente, de 74 años, Roteros, 27, de tuberculosis pulmonar; Joaquín Cañete Monté, de 33 años, Alboraya, 28, de úlcera gástrica.

Total: Matrimonios, 4; nacimientos, 17; defunciones, 10.

Cartelera de espectáculos

OLYMPIA

Hoy martes — Programa

NO ME OLVIDES (canciones)

FOX MOVIETONE (revista sonora)

Exito de la versión sonora de la producción FOX,

Los cuatro diablos

Interpretada por JANET GAYNOR, MARY DUNCAN, CHARLES MORTON, NANCY DREXEL y BARRY MORTON.

—

Mañana miércoles, extraordinario programa. ESTRENO de "PICCADILLY", producción sonora de la BIP, por Gilda Gray y Anna May Wong.—REPRIS de la producción sonora de la UFA, "RAPSODIA HUNGARA", por Dita Parlo, Lil Dagover y Willy Fritsch.

El salón estará perfumado con colonia "Malaceine", por la Casa MONPELAS de París.

LIRICO

Hoy martes

Grandioso y extraordinario programa

—

A las 5'45 tarde y 10 noche

BUTACA, 1 PTA. — GENERAL, 0'40

Barcelona Trayler

Hermosa película con skets cantados por las principales estrellas de la pantalla.

¡Exito! — ¡Exito! — ¡Exito!

La máscara de hierro

Grandiosa película sonora de ARTISTAS ASOCIADOS, por DOUGLAS FAIRBANKS.

Nuevos Cuentos Maravillosos

Por T. LLORENTE FALCO

Ilustraciones de J. Tormo

Precio: 5 pesetas

Véndese en las oficinas de este periódico

Gran Teatro

CINE MUDO

Local ventilado y perfumado

Hoy, 4'45 tarde y 9'30 noche,

SANDALIO TIENE PRISA

Asunto cómico

El Ayudante del Czar

Carmen Boni e Ivan Petrovich

ENCICLOPEDIA PATHE

Información mundial

Estreno de la película

El malón de Texas

Costumbres del Far-West

60 céntimos butaca, 60

COLISEUM

Hoy martes

Extraordinario programa

A las 5'30 tarde y 9'30 noche

BUTACA, 0'30 — GENERAL, 0'20

NOTICIARIO FOX

Rinaldo Rinaldini

Emocionante superproducción por el formidable atleta LUCIANO ALBERTINI.

¡¡Gran éxito!!

Venganza gitana

Extraordinaria producción de los Artistas Asociados, por la famosa pareja VILMA BANKY y RONALD COLMAN.

Una aventura del Gato Mochales

Teatro Ruzafa

Hoy, extraordinario programa

A las 5 tarde y 9'30 noche

LA CORDILLERA

Revista variedad, primera parte

LA CHICA ALEGRE

Preciosa comedia en siete partes, creación de Olive Borden.

EL PRINCIPE FAZIL

Interesante drama en siete partes, interpretado por los célebres artistas Greta Nissen y Charles Farrell.

UN CUENTO ARABE

Graciosa cómica en dos partes

Preferencia, 0'50 — *General*, 0'20

En breve: Sensacional estreno, RASPUTIN

Asociación de Profesores Músicos de Santa Cecilia

Suscripción popular para adquirir una imagen de Santa Cecilia.

Suma anterior, 33 pesetas.

Doña Carmen Peruga, 5 pesetas; doña Elvira Barberá, 2; doña María del Socorro Aldás, 2; doña Teresa Aldás, 2; don Vicente Estellés, 5; don Manuel Carrascosa, 1; doña Concepción Real, 1; doña Encarnación Gomá, 5; doña Marina Fornes, 5; doña Isabel Algarra, 5; don Francisco Gil, 5; don Enrique García, 5; don J. Manuel Izquierdo, 5; doña Magdalena Fillol, 5; doña Teresa Gay, 3; doña Amparo Dacal, 2; doña Angeles Pallarés, 5; doña Teresa Esteve, 5; doña María Moltó, 5.

Total, 106 pesetas.

Sigue abierta la suscripción en Casa Dotesio, calle de la Paz, 15.

Espectáculos

OLYMPIA.—A las 5'45 tarde y 10 noche: Sesiones de cine.

LIRICO.—A las 5'30 tarde y 10 noche: Cine mudo y sonoro.

GRAN TEATRO.—A las 4'45 tarde y 9'30 noche: Sesiones de cine.

COLISEUM.—A las 5 tarde y 9'30 noche: Sesión de cine.

RUZAFA.—A las 5 tarde y 9'30 noche: Sesiones de cine.

OLYMPIA - Mañana miércoles

UN ESTUPENDO PROGRAMA

REPRIS de la producción SONORA de la marca U. F. A.

RAPSODIA HUNGARA

por Dita Parlo, Lil Dagover y Willy Fritsch

ESTRENO de la producción SONORA de la BIP, titulada

PICCADILLY

Interpretada por Gilda Gray, Anna May Wong y Jameson Thomas.

¡Es un programa selectísimo!

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

LA BATALLA DE FLORES

Sigue siendo la fiesta original, sugestiva y típicamente valenciana

Lo característico de la Batalla de Flores celebrada ayer en la Alameda como cierre de Feria, fué la inmensidad de público que se congregó en el típico paseo, para tomar parte o presenciar el lindísimo festejo; podemos decir que quienes carecían de localidad fué porque no pudieron adquirirla, ya que se agotaron las localidades; unos malabarismos permitieron cabida para apenas un centenar más de sillas.

PREMIO EXTRAORDINARIO DEL BARON DE CORTES. — *Carroza titulada «A Valencia», de la comisión de Batalla, original de E. Vidal.*
(Fot. Barberá.)

Hubo la novedad muy estimable de una cabalgata que desfiló entre los aplausos del público. Cuando se dió la señal de comenzar, desfilaron, según es costumbre, la Guardia municipal montada, y las bandas de clarines y trompetas de los cuerpos montados de la guarnición. Seguían, y esta fué la novedad, varias parejas vestidas con trajes típicos, que llevaban cestos llenos de pétalos de rosa; iban esparciéndolos para alfombrar el paso de la Señera, y arrojándolos al público a guisa de saludo. Varias grupas artística y bellamente tocadas, y una carroza preciosa, rebosante de flor, denominada «Valencia», y tripulada por señoritas, todas ellas bonitas de verdad.

Al sonar la señal correspondiente, comenzaron a entrar en la pista los carruajes. El público aplaudió al paso de muchos de ellos, y el fallo que luego dió el Jurado, confirmó totalmente el juicio que al público habían merecido las carrozas.

El tono general de la fiesta fué: en el adorno de los carruajes, más flor y hojas que en años anteriores; venía degenerando el festejo por exceso de tela, y bueno será que se persista en eliminar ésta del adorno de las carrozas, así como la pintura; flor debe haber nada más, ya que las ricas y varias tonalidades de nuestros jardines lo permiten; pero a ello habrá de colaborar el Ayuntamiento de la única manera que puede hacerlo: más premios y elevando un poco el diapasón.

Los coches eran casi todos pequeños; algunos, verdaderas filigranas: juguetitos más bien que carrozas; hacemos excepción tan sólo de la que presentó *La Voz Valenciana*, y la que presidía la «ofrena a Valencia» (título de la cabalgata).

La Batalla de Flores de 1930 no pasa a la historia como cosa extraordinaria, pero señala la innovación que dejamos reseñada, y que queda ya como parte integrante del festejo tan original, tan sugestivo y tan valenciano.

Una observación:

Es plausible la invitación a los niños de los establecimientos benéficos para que presencien la fiesta. En años anteriores se colocaban en la parte de los pabellones; ahora han sido colocados enfrente precisamente, y como allí da el sol, fueron puestos unos toldos, que medio les resguardaban. No había necesidad alguna del traslado; pero además, aquellos toldos eran cosa feísima, ajena por completo a todo sentido de la estética, e impropia del bello conjunto.

La organización fué perfecta en lo que cabe; tanto el señor Alabarta como el señor Feo Cremades, atendieron minuciosamente todos los detalles, y el éxito más feliz les acompañó. No había aglomeración de público en la pista, y en los altos del Pabellón Municipal, las autoridades con sus familias, pudieron tomar parte en la fiesta sin la invasión que otros años ha sufrido el Pabellón Municipal.

El jurado

El Jurado quedó constituído en la siguiente forma:

Alcalde don José Maestre; el coronel de Artillería señor Suero, en representación del capitán general; el presidente de la comisión de Ferias y Fiestas, señor Alabarda; el de la subcomisión de Batalla de Flores, señor Feo Cremades; por el Patronato Nacional del Turismo, su secretario don José Luis Almunia, en representación del delegado señor marqués de Laconi, que viste luto; el artisa valenciano señor Boví, profesor de la Escuela de Artes de Zaragoza; el pintor Jenaro Palau, asesor artístico del Ayuntamiento, y don Julio Jiménez, por la prensa local.

Da comienzo la Batalla

A VALENCIA. — Monumental carroza en la que, entre otros atributos alegóricos a la ciudad, campea nuestro escudo y refulge el casco del Rey Conquistador, rematado por el «Drac alat» de su cimera.

Ocupan esta carroza alegórica Maruja Salavert Rodríguez, Carmencita Gil Mora, Isabelita Ballester Romero, María Teresa Cano, Conchita Poyo, Conchita Lafuente, Fina Ruiz y Amparo Lloret.

Este coche, que cerraba la cabalgata que precedió a los coches, fué calurosamente aplaudido por su artística y acertada ejecución, mereciendo justificadamente el premio extraordinario del barón de Cortes con que fué premiado.

ALEGORIA NACIONAL.—Como indica su título, representa esta carroza una exaltación de la fiesta taurina. De un cajón sale furioso un toro de gran tamaño, como no se ha lidiado ninguno en las pasadas corridas; figuran varios atributos taurinos, completando el adorno unas guitarras y mantas, muy bien imitado con derroche de flor, habiéndose lucido el artista señor Cortina.

Desde lo alto del cajón, y sin que les atemorice la «fiera», han batallado denodadamente las guapas manolas Amparito Juan Senabre, Milagrito Pont, Adelita Fuster y Manolita Perales.

El «toro» acabó manso perdido, ablandado por la belleza de las tripulantes.

ELEFANTE.—Un elefante monumental lleva sobre sus lomos un castillete que ocupan las bellas tripulantes.

El artista Carlos Cortina es autor de esta carroza.

Desde él batallan las señoritas de Colvee, González y Coya.

Hicieron más estragos las bellas luchadoras que el elefante con la trompa, de haber estado vivo.

MARIETAS.—Unas monumentales marietas rojas, salpicadas de lunares blancos, pretenden posarse sobre una gran margarita, en cuyo cáliz van las tripulantes.

La carroza es obra del artista señor Canet, que ha empleado en su confección girasoles, clavelones, dalias y amormío.

Lo tripulan las bellas señoritas Teresita Cortés, Carmencita Tomás, Rosita y Carmencita Aldás.

De este coche, las mejores y más lindas flores son las señoritas que lo ocupan.

ORIENTAL. — Un enorme pavo real de las orillas del Nilo, que lleva sobre sus lomos un templete de estilo egipcio.

El artista señor Canet ha empleado clavelones, adalia, geranio y magnolias.

El mejor adorno, las señoritas Pepita Puig, Maruja y Virtudes Gisbert, que han batallado incansables.

A nosotros, al verlas, sí que se nos subió el «pavo». Por guapas.

ALICANTE, VALENCIA Y CASTELLON.—Los escudos de las tres ciudades hermanas sirven de pedestal a una monumental carroza y en ella toman asiento las tripulantes con ricos trajes de labradora.

El autor de este magnífico coche, nuestro compañero Prudencio Herreros, se ha lucido en su ejecución, empleando en el adorno crisantemos, girasoles, dalias, geráneos y otras bellas flores.

Lucen su belleza Conchita y Pilarín Calvo y Conchita Pérez Cutanda.

MARIPOSA. — También es obra del artista señor Herreros, el cual, valiéndose de dalias, clavelones, girasoles y otras flores, ha confeccionado una artística carroza que ha llamado mucho la atención.

Un tronco de árbol, del que emerge gran cantidad de flores diversas sobre las que iiba una mariposa de policromas alas.

Lo tripulan las encantadoras señoritas Toniquín y Encarnita García, Carmencita Cervera y Amparín Simó.

CIERVOS. — Es autor el señor Ramil.

Dos ciervos hacen guardia a un precioso centro de flores, desde el que batallan las tripulantes.

Clavelón, nogañelia, dalias, tulipan y musgo, son las flores que entran en el adorno de esta carroza.

Tonica Zaragozá y Pepita Balaguer, son las ocupantes de este coche.

PRIMER PREMIO DE S. M. EL REY.—*Carroza del Ateneo Mercantil, original de Amadeo Desfilis*
(Fot. Barberá.)

La acabada obra es del artista señor Llácer.

Tripulantes: Señoritas Elvira Torres Marín y Conchita y Amparito Haro.

CARACOLA.—El artista Sr. Alemany, valiéndose de clavelón, dalia y manzanilla, ha construido una enorme caracola de la que emergen las señoritas Amparo Tarín Marco, Cecilia Sanchis Ferrero y Paquita Vicente Roca, que han derrochado gran cantidad de ramilletes.

Completa el adorno un tritón que blande en una mano un tridente, mientras que con la otra toca una caracola.

ROMANTICAS.—Así titula su autor señor Guillot a esta carroza, que representa una góndola en cuya proa aparece un lindo papagayo.

Con dalias, clavelones, plumeros, guardalobo y otras flores, se logra el bello conjunto del coche.

Tripulantes: Señoritas Rosalía y Adelita Alvarez, Isabelita Xerri, Libradita Cruces y Rafaelito Alvarez.

TIMBALERO CHINO.—Un súbdito del Celeste Imperio, en actitud de golpear un timbal chino, cuyo ruido no molesta a las bellas señoritas Titín Hernández y Amelia y Carmen Dauder, que desde él han luchado incansables.

La carroza es obra del artista señor Cañadas, que ha estado acertado en su confección.

PREMIO DEL PATRONATO NACIONAL DEL TURISMO (SUBDELEGACIÓN DE LEVANTE).—*Carroza de nuestro colega «La Voz Valenciana», en la que figuraban las reinas de las modistillas valencianas, original de Carmelo Roda*
(Fot. Barberá.)

VALENCIA.—Sobre un gran almohadón, rodeado de flores, descansa la corona del escudo de Valencia, sobre la que se cierne el «Rat-Penat».

La carroza, de gran vistosidad, es obra del artista señor Llácer, que ha hecho gran derroche de flor.

Tripulantes: Rosarito Giner, Pilar García, Amelia Marina y Adelina Galán Ausina.

CARABELAS LUMINOSAS.—Una gigantesca lámpara de mesa, en cuya pantalla aparece navegando sobre encrespado mar unas carabelas.

Claveles, dalias, clavelones, amor mío y otras flores, se han empleado en el adorno de esta carroza.

La carroza representa un trozo de jardín valenciano, en el que se alza artístico dosel con el escudo de la ciudad.

Lo tripulaban las susodichas reinas Pilar Navarro y Consuelo Garrido y su corte de honor, compuesta por las reinas de los talleres Maruja González, del taller de Pepita Cervera; Carmen Pascual y Pepita Cancio, del taller de Santafé; Carmen Gómez, de la Maisón Gil; Maruja Durá, del de la señora Marco; Esperanza Vives, de la casa Pilar Canuto; Isabel Ruano, del de doña Concha Duart; Agustina García, de la casa Carmen y Amparo Vallés; Amparito Cortina, del taller de Pilar Salom; Elvira Bernat, del de Pura Canuto; Amparito Romero, del de Elvira Segarra; Isabelita Martínez, del de doña Concha Gaspar; Joaquina Carpio, del de Emilia Cánovas; Enriqueta Garrido, del de Amparo Bañuls; Maruja Borrull, del de Matilde Santonja, y otras de los talleres de María Peiró, Casa Baylach e Isabel Canuto.

Ante la munificencia de la carroza confeccionada por Carmelo Roda, el ilustre artista valenciano, y la hermosura de nuestras modistillas, el Jurado, como no podía menos de ocurrir, ha concedido a la carroza de *La Voz Valenciana* el premio otorgado por el Patronato del Turismo.

Premio merecidísimo, porque realmente el coche del colega era un alarde de arte y buen gusto.

MADAMA CRISANTEMO.—Sobre un sitial aparece sentada una japonesa monumental, que sostiene sobre sus rodillas un balancín con dos faroles; completan el conjunto unos adornos japoneses.

Es obra del artista señor Roda.

Ocupaban esta carroza las lindas señoritas Amparitó Plaza y Mercedes Risueño, que se han comportado con entusiasmo.

BROCHE EGIPCIO.—También de Carmelo Roda.

Representa, como su título indica, un broche de estilo egipcio, en el que aparece un guerrero disparando una flecha.

Entran en su adorno dalias, clavelones, amor mío, siemprevivas, musgo y manzanilla.

Tripulantes: Señoritas Manolita Navarro, Trini Martínez, Lolita Castellanos y Luisita Blanes.

CAMPANA DEL AMOR.—Un arco del que pende una gran campana, que voltea un monaguillo tirando de una guirnalda de flores.

Un acierto del artista señor Cotanda, que ha empleado dalias, girasoles, clavelones, amaranto, siemprevivas, musgo, plumero de caña, amormío, guardalobo y nardos.

Desde el interior de la campana Anita Canut, Maruja Ballester y Josefina Escrich, han luchado como heroínas.

TINTERO DE MANISES.—El artista señor Rivelles ha logrado una bella imitación de un tintero de mayólica, rematado por unas largas plumas de ave.

Tripulantes: Emilia y Consuelo De Luis, Antoñita Hernández e Inés Martín.

TORRE ENCANTADA.—Una torre de un castillo medioeval, guardada por un enorme dragón alado, en actitud de acometer al osado que intente acercarse.

La carroza sa sido confeccionada por el artista A. Goñi, con geranio, amormío, yedra, dalia y clavelón.

Desde las almenas de la torre han batallado incansablemente las bellas señoritas María Teresa Feo y García, Lolita, Mercedes y Elvirita Colvée, que han llamado la atención por su entusiasmo.

VALENCIA. — El artista señor Guillot ha puesto a contribución su justa fama en la confección de esta bonita carroza.

Sobre una hermosa manta valenciana de vivos colores, descansa un joyero del que desbordan la peina, agujones y otras joyas del lindo tocado de labradora.

Tripulantes: Carmen Sánchez Toda, Amelia Plá Mompó y Amelia, Marina y Adela Galán.

VERDI.—De entre papel pautado y otros atributos musicales, destaca una gran trompa, muy bien confeccionada por el artista señor Mompó, que ha empleado flor adecuada para su adorno.

Lo han tripulado las bellas señoritas Lolita Rubira y Merceditas Michelena, que han llamado la atención por la fogosidad con que han batallado.

CAPRICHO.—Carroza presentada por el Ateneo Mercantil, y es obra del artista don Amadeo Desfilis.

Representa dos monumentales pelícanos, junto a varias columnas de estilo helénico. Gran profusión de nardos, jazmines, amor mío, dalias y claveles, guarnecen esta bella carroza.

De cada una de las hermosas aves de Flandes, surgen dos preciosas señoritas: Elenita y Gloria Samper, hijas del presidente del Ateneo, don Ricardo, las cuales con donosura y gentileza han provocado grandes explosiones de admiración al paso de tan linda carroza.

El Ateneo ha vuelto por sus fueros, encargando la confección de su carroza al artista Amadeo Desfilis, que siempre hizo figurar en primer lugar, en la adjudicación de los premios, los coches de nuestra popular Sociedad mercantil.

Este año ha reanudado su tradición, y el Jurado ha vuelto a hacer justicia premiando el mérito del artista y el esfuerzo del Ateneo por contribuir al esplendor de esta fiesta tan nuestra.

DEL TIRO DE PICHON.—Representa una monumental copa premio de un Concurso de tiro, y es obra del artista Carlos Cortina.

Tripulantes: Señoritas Elisa Simó Alard, Finita Casanova Quinzá y Carmencita Roig.

Otros carruajes

Además, han concurrido unos 25 carruajes ligeros, adornados artísticamente de flor, tripulados por bellas señoritas, entre otras Carmencita Mir, Teresita Ballester, Vicentita Llácer, Elvirita Plá, Carmen Toda, Elvirín Rué, Maruja Ballester, Encarnita y Consuelo Marzal, Conchita Llorens Marzal, Amparo, Teresita y Rosita Bordería, Conchita Carbonell, Merceditas Berig, Carmen, Maruja y Angeles Albiñana, Lolita Sanchis, Carmen Montesinos, Elena Alós, Amparo Comes, Carmen Riera, Carmencita y Amparín Cebriá, Milagro Alamar, Consuelito Sempere, Merceditas Romero, Rosita y Maruja Rodríguez Gordo, Elisa y Conchita Pellicer, Mercedes Monzó, Rosario Hospitaler, Suntín Hospitaler, Lolita Ferrandis, Teresita Arrando, Carmencita Mir, Vicentita Llácer, Teresita Ballester, Elvirita Rué, María Ballester, Maruja Castillo, Vicentita Rosell, Trini Mas, Marujín Miñana, Josefina Font, Mari-Isabel Ruiz, Estrella y Marina González y otras muchas que, por la premura del tiempo, sentimos no mencionar.

Los premios

He aquí el fallo del jurado:

Premio extraordinario del excelentísimo señor barón de Cortes: A la carroza "Valencia", del artista E. Vidal, presentada por la Comisión.

Premio extraordinario del Patronato Nacional de Turismo, 2.500 pesetas: A la carroza presentada por *La Voz Valenciana*, del artista C. Roda.

Primer premio, de Su Majestad el Rey: A la carroza presentada por el Ateneo Mercantil, del artista A. Desfilis.

Segundo premio, de S. A. R. la Infanta Isabel: A la carroza presentada por *La Voz Valenciana*.

Tercer premio, del excelentísimo señor capitán general: A la carroza "Ciervos", del artista Ramil.

Cuarto premio, del excelentísimo señor gobernador civil: A la carroza presentada por el Tiro de Pichón.

Quinto premio, del excelentísimo señor alcalde: A la carroza "Elefante", del artista C. Cortina.

Sexto premio, del ilustrísimo señor delegado de Hacienda: A la carroza que es un quinqué con pantalla.

Séptimo premio, de la excelentísima Diputación provincial: A la carroza "Alegoría nacional", del artista C. Cortina.

Octavo premio, del ilustrísimo señor presidente de la Audiencia territorial: A la carroza "Verdi", del artista J. Mompó.

Noveno premio, del ilustrísimo señor comandante de Marina: A la carroza "Oriental", del artista V. Canet.

Décimo premio, de la Sociedad Valenciana de Agricultura: A la carroza "Valencia", del artista Llácer.

Undécimo premio, del Ateneo Mercantil: A la carroza "Tintero de Manises", del artista Ribelles.

Duodécimo premio, de la Cámara Oficial de Comercio: A la carroza titulada "Arca antigua".

Décimo tercero premio, de la Unión Gremial: A la carroza "Broche egipcio", del artista F. Roda.

Décimo cuarto premio, del Centro Aragonés: A la carroza "Torre encantada", del artista Goñi.

Décimo quinto premio, del Cuerpo Consular: A la carroza "Royéndola", del artista F. Coret.

Décimo sexto premio: A la carroza "Madame Crisantemo".

Décimo séptimo premio: A la carroza "La Campana del Amor".

Décimo octavo premio: A la carroza "Marietas", del artista V. Canet.

Décimo noveno premio: Al coche ligero número 27.

LA RADIO CON QUE PODEIS DAR LA VUELTA AL MUNDO

Hoy día se pide la radio de alcance ilimitado, la que salva los continentes y los oceanos...

El Receptor PHILIPS de onda corta modelo 2802, equipado con la famosa válvula Pentodo, os ofrece todo esto en audiciones de pura y magnífica sonoridad.

Algunas cualidades características del receptor PHILIPS 2802 de onda extra-corta:

Selectividad perfecta. Dimensiones reducidas. Manejo sencillísimo. Utilizable como amplificador gramofónico. A prueba de cualquier clima

CANADA AMERICA AUSTRALIA AFRICA EUROPA JAPON ETC. ETC.

Sirvanse remitirme un folleto explicativo del Receptor PHILIPS, modelo 2802
Nombre.....
Dirección.....
Escriba el título de este periódico.....

Envíe el cupón adjunto a PHILIPS IBERICA Departamento de Propaganda Apartado 634 Madrid

Sus amigos le hablan todos del placer que experimentan:

En hacer fotos «Kodak»,
En mostrar sus fotos «Kodak»,
En volver a ver sus fotos «Kodak»,

porque volver a ver sus fotos es vivir de nuevo sus vacaciones.

El "Kodak"

no precisa aprendizaje: Ud. aprieta el disparador y suya queda para siempre la escena que le sedujo. ¡Es tan fácil! ¡Y tan poco costoso!

En el establecimiento de artículos fotográficos de

CUESTA

Alfredo Calderón, 12

hallará Ud. «Kodaks» desde 48 ptas., y «Brownies», desde 21 ptas.

EN LA DIPUTACION

Ayer mañana estuvo visitando al presidente de la Diputación, el Prelado doctor don José Calabuig, auditor del Tribunal Supremo de la Rota.

El doctor Calabuig fué asilado de la Misericordia, y más tarde pensionado en Roma por la Diputación.

Agradecido a las atenciones que en todo momento tuvo para con él la Diputación, su visita era de gratitud y para invitar a la Diputación al acto solemne de tomar posesión del cargo, que tendrá lugar transcurridos algunos días de la reapertura de los Tribunales.

El señor Serrano se mostró muy complacido por la visita y ofreció asistir con una comisión de diputados.

Señoras, vuestras molestias desaparecerán con CEREBRINO MANDRI NUNCA PERJUDICA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

¡Qué lástima! ¡¡Ya se acabaron los toros!!

En la novillada de Feria hubo mitad y mitad de toros y toreros

A pesar de que el cartel que quedó a última hora no era de una atracción extraordinaria, en la plaza hubo el domingo una excelente entrada. Sólo en el sol quedó un claro.

El cartel lo formaban cuatro novillos de don Antonio Flores, de Sevilla, que se lidiaron en primero, sexto, séptimo y octavo lugar, y otros cuatro que se corrieron en segundo, tercero, cuarto y quinto, de don Antonio Pérez de San Fernando, para los diestros Perete, Rebujina, Toledo y Cerdá.

Antes de comenzar la corrida fué saludado con aplausos Manolo Martínez, que ocupaba una barrera.

Titulamos esta reseña mitad y mitad, porque así como los cuatro toros del señor Pérez de San Fernando fueron buenos, siendo ovacionado el mayoral y dada la vuelta a dos de ellos en el arrastre por el redondel; los otros cuatro fueron mansos y dieron mala lidia.

En resumen, porque tampoco vale la pena darle más extensión, a continuación va lo que hicieron los diestros.

Perete

En su primer novillejo, escurrido de carnes, que fué mal picado, no hizo nada de particular toreando ni en quites.

Con la muleta, y con la derecha, dió varios mantazos sin parar ni mandar lo suficiente, y sufriendo una tarascada.

El bicho se hizo el amo. Varios pinchazos malos y un descabello.

Ante aquella faena no pudimos menos que dedicar un recuerdo al admirador de este diestro, que se halla en Bronchales.

A su segundo toro dió unas verónicas superiores, tirando de él y siendo ovacionado. En quites igualmente estuvo bien y adornado. El bicho se lo picó Barana, y en el último tercio, después de brindar a un amigo, comenzó con un pase cambiado y luego tres naturales con la izquierda ligados con el de pecho. También intercaló un rodillazo. El de Pérez de San Fernando tardó en cuadrar, y cuando lo hizo, Perete entró con ganas y agarró una estocada que bastó, siendo aplaudido.

Al toro en el arrastre se le dió la vuelta al ruedo, siendo ovacionado, ovación de la que participó el mayoral.

Rebujina

Cosechó los primeros aplausos de la tarde toreando por verónicas, que se corearon, al primer novillo que le tocó en suerte y que era de los cuatro de don Antonio Pérez. Hizo un quite rodilla en tierra y se apretó en los otros. El bicho tenía temperamento.

Muleteó valiente y adornado, y por cuidar un poquito demasiado el adorno, no consiguió dominar al toro. Dos pinchazos, y después, perfilándose por el pitón contrario, una estocada a volapié, que bastó. (Ovación, oreja, vuelta al ruedo y saludos desde los medios.)

También este toro mereció el honor de que se le diese la vuelta al ruedo.

Al otro le dió unas verónicas que se corearon, y en el tercio de quites estuvo voluntarioso, y en dos ocasiones fué achuchado.

A este bicho, de don Antonio Flores, que estaba bronco y tiraba cornadas peligrosas, lo muleteó un tanto desconfiado, quedando desarmado. Con el acero estuvo desafortunado, pues pinchó muchas veces y no bien ciertamente. El diestro hizo señas de que el bicho no veía. Al doblar se hizo el más grande de los silencios.

Toledo

Dió a su primero que, como los otros de don Antonio Pérez, era bueno, unos lances que por la forma que los ejecutaba parecía que le costaban mucho trabajo. En quites sólo le vimos de bueno media verónica; lo otro todo fué deficiente, incluso con la muleta, que no convenció a nadie, con el estoque menos aún. Pinchó dos veces y dejó una estocada tedenciosa, y cuando intentaba el descabello dobló el bicho, que, como decimos antes, también fué bueno.

Al otro de Flores—el séptimo de la tarde,—alto de pitones y huído, que achuchaba hacia dentro, más claro, que era manso, Toledo lo toreó de cualquier manera, y en quites tampoco consiguió lucirse, y es natural que así fuera, pues si en el anterior, que era un excelente animal, hizo lo que hizo, ¿qué iba a hacer con este manso?

Con la muleta «rayó» a la misma altura que con el capote, y después de tres pinchazos y una delantera y caída, descabelló al segundo golpe.

Antes de pasar a otra cosa queremos hacer resaltar aquí, en evitación de que se repita, un incidente que hubo entre este matador y el peón de su cuadrilla, Palita. Este último debe calmar sus ímpetus, pues no le acredita hacer lo que hizo con Toledo. Quizás si en vez de éste, se hubiese tratado de otro diestro de más categoría, no se hubiese atrevido a tanto.

Los espectadores que presenciaron la incorrecta actitud del citado banderillero para con el modesto matador, bien se lo reprocharon. No olvide Palita que en aquellos momentos Toledo era el jefe de la cuadrilla de que él formaba parte, y además que el público merece más respetos.

Cerdá

Al cuarto, su primero, de don Antonio Pérez, pequeño y con dos plátanos por cuernos, y que corría como un galgo, le dió unos lances apañaditos, recogiéndole, y en un quite se tiró el capote a la espalda y se adornó, siendo aplaudido.

Cambiado el tercio clavó tres pares de banderillas, siendo los mejores el primero y tercero. Todos fueron aplaudidos.

Después de brindar desde el centro de la plaza, muleteó al noble animal que le había tocado en suerte, con la derecha, sobresaliendo un molinete y un rodillazo y teniendo la satisfacción de que sonase la música. Tres pinchazos sin hacerse el ánimo y luego una estocada un poquitín caída, entrando con mayor decisión. (Ovación, oreja, vuelta al ruedo y lo demás.)

Al de don Antonio Flores, que cerraba plaza, le dió unas verónicas aceptables, y en quites hizo lo que pudo por agradar.

Con la franela muleteó cerca, intercalando varios rodillazos y demostrando voluntad. Un pinchazo bueno y a continuación un estocanazo atravesado que puso término a la novillada de Feria que, como el lector habrá podido apreciar, hubo mitad de toros y toreros buenos, y la otra mitad de ambos malos.

El último festival taurino de Feria

En la noche del domingo, y con el lleno rebosante que auguramos (una hora después de abrise las taquillas, se había agotado el papel), se celebró el último festival taurino-musical de los que presenta Rafael Dutrús «Llapisera».

Como decimos, el lleno fué grande, abundando en el público el mujerío, que con sus risotadas llenaba de alegría toda la plaza.

Como siempre, El Bombero Torero hizo las delicias de la concurrencia. Con él fueron aplaudidos también sus compañeros As Charlot y Laurelito, que lidiaron un becerro de Santos.

En lo que pudiéramos llamar parte seria, Víctor Bonora y Arturito Marzal «Niño Cerrajillas», se las entendieron con dos becerreles despuntados de la misma ganadería, que aun cuando demostraron maneritas de torero, sólo consiguieron aburrir al público.

No hay que olvidar que la inmensa mayoría de éste asiste a estos festivales por los toreros cómicos y la banda cómic, y no le va el «emparedado» de los becerristas en serio. El público aún transige cuando éstos son francamente malos y le dan ocasión para divertirse.

La última parte corrió, como siempre, a cargo de la banda «El Empastre», que comenzó dando un concierto en serio. Antes que nada, diremos que obtuvo el éxito franco que le acompaña por todas partes; pero hay una cosa que debían tener presente Llapisera y el director de la misma, y es que esta música es francamente cómica, y aun cuando integrada por profesores que tienen demostrada su valía, el repertorio debe ser lo más cómico posible, y al decir cómico hemos querido decir compuesto de trozos de obras populares, que son las que más llegan al público y son las que más gustan, como habrán podido apreciar.

No hay que perder de vista la naturaleza del público que asiste a estas funciones. Para oír conciertos en serio no tiene más que ir a los de la Banda Municipal, y que son gratuitos.

Aparte de estas consideraciones, sin quitar ningún mérito a la parte seria musical, el público celebra mucho más la otra en la que se lidia el becerrete y se intercalan trucos de verdadera gracia.

Este es nuestro leal y desinteresado sentir... y allá cada uno.

La una y media de la madrugada era cuando abandonamos la plaza de Toros, en la que desde el día 25 del mes pasado, a las cuatro de la tarde, entramos, hemos visto lidiar y matar sesenta toros, ocho novillos, treinta becerros, y para completar el centenar, los cuatro cabestros que en más de una ocasión salieron al ruedo, y que no estoquearon, como es natural.

Como es de suponer, lamentamos que se hayan terminado las corridas, pues «entrenados» como estamos, ¿en qué vamos a emplear ahora las tardes?

En fin, una verdadera lástima que hayan acabado los toros. ¡Con lo que nos hemos divertido!

¿No podía la Diputación, que también se ha «entrenado» en estos menesteres, seguir dando corridas en Agosto y Septiembre, aunque sólo fuese para pasar la tarde en la plaza los que ya estamos acostumbrados a ir a ella, aun cuando sólo sea a tomar el fresco?

Estúdienlo y, si se deciden, nos evitarán el tener que marchar en busca de las grandes faenas que hacen los ases por esas plazas más afortunadas que la nuestra, para convencernos que son de verdad y no «bresquillas» que se nos cuentan.

Y. Z.

Terminada la corrida de toros, no dejen ustedes de visitar el RESTAURANT CERVECERIA MARTI, situado en Pi y Margall, núm. 5.

IRRIGADORES para viaje
Bolsas para esponjas
Fajas ortopédicas
Clausolles - San Vicente, 6

Diario de avisos

COMUNIDAD DE REGANTES DE LA ACEQUIA DE MISLATA. — En cumplimiento de lo dispuesto por el excelentísimo señor gobernador civil de esta provincia, se convoca a junta general extraordinaria de propietarios interesados en esta Comunidad, que se celebrará el día 10 de Agosto próximo, a las nueve de la mañana, en el salón de sesiones de la excelentísima Diputación provincial, para aprobar las rectificaciones producidas en el libro padrón por altas y bajas, y seguidamente tratar y resolver acerca de si deben modificarse las Ordenanzas por que se rige la Comunidad, en cuyo caso se procederá a la designación de Junta provisional de Gobierno y Comisión especial encargada de la redacción de las nuevas Ordenanzas o si por el contrario deben conservarse en vigor las Ordenanzas vigentes y por tanto designarse la nueva Junta de Gobierno de conformidad a lo establecido en las mismas.

Valencia 31 Julio de 1930. — En funciones de sindico, *Miguel Chuvá.*

PARA LOS DOLORES
NERVIOSOS Y REUMATICOS
CEREBRINO MANDRI
NUNCA PERJUDICA

Notas de los distritos marítimos

TEATRO SERRANO: GRAN FUNCION HOMENAJE ORGANIZADA POR LA REAL HERMANDAD DE LA SANTA FAZ

Hoy, a las diez de la noche, tendrá lugar en el teatro Serrano una gran función teatral que, tanto por las obras que se representarán como por los valiosos elementos que toman parte, promete ser un acontecimiento artístico.

El orden del programa es el siguiente: En primer lugar se representará el bonito juguete cómico "Los monigotes", cuya interpretación correrá a cargo de la señora Borrel, señorita Amparín Revert y señor Cebriá (R.). En segundo lugar se estrenará la zarzuela de ambiente local, en un acto y tres cuadros, titulada "La redención", siendo el autor de la letra nuestro particular y querido amigo V. Francisco Alarcó, y de la música el joven maestro Abelardo Ibor.

Tenemos inmejorables referencias de la obra, y así lo creemos, pues Paco Alarcó une a su cultura un gran espíritu observador, y dados sus conocimientos en asuntos locales no dudamos en asegurar será un éxito para sus autores.

Esta obra será dirigida por el autor de la música señor Ibor, y puesta en escena por el gran actor F. Montenegro.

En último lugar se pondrá en escena la zarzuela de gran éxito "Los claveles", y será dirigida por el maestro Serrano.

Ayer, en el rápido, llegó de Madrid exprofeso para representar "Los claveles", la hermosísima tiple Matilde Vázquez, que ha aceptado la invitación de los organizadores. Esta notable cantante estrenó dicha obra en Madrid y la prensa cortesana hizo grandes elogios de su trabajo, haciendo una verdadera creación.

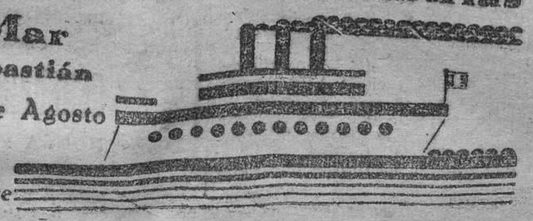
También toma parte el popular y aplaudido actor Vicente Mauri.

La Real Hermandad de la Santa Faz, en contestación a la invitación que le hizo a la hermosa artista Matilde Vázquez para que cantara "Los claveles", recibió el siguiente telegrama: "Alarcó. Hermandad Santa Faz.—Llego lunes cuatro rápido mañana. Saludos prensa. Saludos.—*Matilde Vázquez.*"

Por lo que nos corresponde, agradecemos el saludo en lo que vale y deseamos a la bella y notable cantante le sea grata su breve estancia en Valencia.

Señoras: El flujo blanco y enfermedades de la matriz se curan siempre con las
Irrigaciones del Dr. VALLEY

Segunda Feria de Industrias del Mar
San Sebastián
Del 25 de Agosto al 10 de Septiembre



SPORT

FUTBOL

Los partidos internacionales de España

Como se sabe, existe el proyecto de excursión del equipo nacional español durante el próximo mes de Septiembre.

Había el propósito de jugar dos partidos, contra Bélgica y Holanda, sin devolución de visita.

Hasta ahora Holanda no parece dispuesta a concertar el encuentro, y sólo hay en firme comprometido el partido con Bélgica a celebrar el día 14, fecha conmemorativa de la independencia belga.

De jugar solamente con los belgas sería comprometiéndose a venir a España para celebrar el partido en Barcelona, coincidiendo con el Congreso Olímpico.

BOXEO

EL PROXIMO SABADO EN LA PLAZA DE TOROS

EL CAMPEONATO DE ESPAÑA DEL PESO MEDIO FUERTE.—MARTINEZ DE ALFARA FRENTE AL CAMPEON CALLEGO EDELMIRO OTERO CAÑOTO

El sábado se celebrará esta sensacional lucha.

El complemento de esta velada es sencillamente magnífico. Está en armonía con la transcendencia del match campeónico.

Abrirán marcha el gran campeón alicantino Latorre y el catalán Vilanova, actual campeón de España, amateur del peso gallo y seleccionado olímpico.

De segundo combate, el cachorro de la «menagerie» de Badiola Sanguitúa y el valenciano Enrique Pastor, que subirá al ring dispuesto a demostrar que es púgil de extraordinarias posibilidades.

De tercer combate, Horas, la maravilla vasca del peso medio, frente al gran golpeador catalán Blanch.

En cuarto lugar cruzarán los guantes Cañoto y Martínez.

Y cerrará la sesión el match Rubio-Echevarría Petit. ¡Dos grandes ases del peso pluma!

COMO CLASIFICAN EN AMERICA A LOS PESOS PESADOS

Nueva York.—Un crítico neoyorkino publica la siguiente clasificación de los once mejores pesos pesados del mundo.

Primero, Schmeling; segundo, Sharkey; tercero, Stribling; cuarto, Carnera; quinto, Risko; sexto, Campolo; séptimo, Goodfrey; octavo, Schaaf; noveno, Tuffy Griffits; décimo, Uzcudun, y undécimo, Von Porat.

NATACION

¿DONDE SE CELEBRARAN LOS PROXIMOS CAMPEONATOS DE ESPAÑA?

Nuestra Federación Nacional tiene concedida la organización de los próximos campeonatos de España a Madrid, pero como parece que no se constituirá por el momento la Federación Castellana y que los organizadores «individuales, no obstante su mejor intención, no es fácil puedan presentar las garantías necesarias para cuidar de tan importante competición nacional, es muy probable que éstos se celebren en San Sebastián y bajo los auspicios de la Federación Guipuzcoana que los ha pedido recientemente.

CICLISMO

VELODROMO DE VALLEJO

LA EXPECTACION POR EL GRAN PREMIO ESPAÑA CON ENTRENADORES A MOTO

Justificada es la expectación que ha despertado el próximo acontecimiento ciclista en el velódromo de Vallejo.

A la lista iniciada por el actual campeón de España, Cebrián Farré, Español y Llorens, hay que añadir a los valencianos Ferris, Michelín y Torres, esperándose que esta lista engrosará valiosamente con Germán Puchades, el campeón regional.

Los corredores locales ya han comenzado sus entrenamientos para desempeñar un papel airoso cuando llegue la hora de enfrentarse a los campeonísimos citados en primer lugar.

El Gran Premio España es la carrera con entrenadores que reúne mejor lote de «stayers» a la par que más numeroso, revistiendo por estos motivos los caracteres de verdadero campeonato de España.

Ya anunciamos oportunamente, y lo repetimos hoy, que estos festivales tendrán lugar los días 10, 15 y 17 del corriente, a las cuatro y media de la tarde.

Sabemos que en varios pueblos de la región se están organizando nutridas caravanas de aficionados que vendrán ansiosos por ver actuar a sus ídolos frente a Farré y Español.

En breve daremos más detalles interesantes de estos festivales ciclistas.

ATLETISMO

MAÑANA LLEGARA LORAS A VALENCIA

En la madrugada del 3 al 4 llegaron a Amposta Loras, que viene de París a Valencia a pie, y Archelós, que le acompaña en bicicleta.

Salieron el 4 por la tarde para Vinaroz y Castellón, proponiéndose llegar a nuestra ciudad el miércoles, día 6, a las siete de la tarde, rindiendo viaje en el local social del Valencia F. C., Barcas, 5.

Loras salió de París el día 16 de Julio, efectuando, por tanto, la disatncia de 1.600 kilómetros que separan la ciudad de las luces de la de las flores en 22 días, lo que supone un promedio de marcha de 73 kilómetros diarios. Es una soberana «perfomanse» del inmenso Loras.

Esperamos, pues, que se hará a los esforzados Loras y Archelós un recibimiento digno de su proeza.

Valencia F. C.

AVISO

Se pone en conocimiento de todos los atletas pertenecientes al Valencia F. C., y que no estén en posesión de su ficha, que se pasen por el local social, Barcas, 5, mañana miércoles, a las ocho de la noche, con cuatro fotografías de los mismos, para proveerse del carnet del Club y la ficha correspondiente, sin cuyo requisito no podrán actuar en los próximos campeonatos.

Al mismo tiempo se les recuerda que los días de entrene en el campo de Mestalla son: miércoles y viernes, de siete a nueve de la mañana o de la tarde.

El próximo sábado, día 9, y a las ocho de la noche, se confeccionarán los equipos que tengan que actuar, por lo que precisa la asistencia de todos en el local de la Sociedad.

CRONICA RELIGIOSA

SANTOS DE HOY. — *Nuestra Señora de las Nieves.*—Santos Emigdio, Eusignio, Cautidio, Cautidiano, Sobelo, Afra, Memucio, Casiano, Paris y Oswaldo.

Rito doble mayor; color blanco; misa de Nuestra Señora de las Nieves.

CUARENTA HORAS.—Terminan en San Esteban.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete de la tarde.

ADORACION VESPERTINA. — En San Martín, de siete y media a nueve y media tarde.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno de la Sagrada Familia.

SANTOS DE MAÑANA. — *La Transfiguración de N. S. J. C.*—Santos Sixto II, Hormeidas, Esteban, Felicísimo, Agapito, Justo y Pastor, niños, y Santiago, ermitaño.

Rito doble de segunda clase; color blanco; misa de la Transfiguración de Nuestro Señor Jesucristo.

CUARENTA HORAS.—Empiezan en la parroquia del Salvador y Santa Mónica.

Se descubre a las seis de la mañana y se reserva a las siete y media de la tarde.

ADORACION VESPERTINA. — En San Martín, de siete y media a nueve y media tarde.

ADORACION NOCTURNA.— Corresponde al turno de Nuestra Señora de los Desamparados.

CULTOS PARA MAÑANA

A Santa Filomena:

Novenario:

Continúa en San Nicolás, a las seis, misa de Comunión y ejercicio; a las ocho, la solemne con misa de Comunión, ejercicio con cánticos y Gozos.

A Santo Domingo de Guzmán:

Mes.—Continúa:

En los Dominicos, a las ocho de la mañana, con misa y ejercicio.

A Nuestra Señora del Perpetuo Socorro:

En el Temple continúan los martes perpetuos, a las ocho, con misa y ejercicio.

SAN SIXTO II, PAPA

Fué el primer mártir en la persecución de Valeriano; en el cementerio de Calixto estaba todo preparado para celebrar los Sagrados Misterios, cuando fué encadenado y conducido al suplicio. Su diácono San Lorenzo seguía al Pontífice llorando y deploraba su muerte, porque quedaba privado de un padre; pero él, calmándole, le animó diciéndole que dentro de tres días le seguiría. Y así sucedió. San Sixto puso en un lugar seguro el cuerpo glorioso del príncipe de los apóstoles y fué introducido en la Jerusalén celeste el año 261.

VELA VESPERTINA

Mes de Agosto de 1930:

Día 1.º—Centro Escolar y Mercantil.

2.—Patronato de la Juventud Católica.

3.—Real Congregación de la Guardia y Oración.

4.—Terciarios Dominicos.

5.—Juventud Católica Obrera.

6.—Legión Católica Española.

7.—Terciarios Franciscanos.

8.—Centro Escolar y Mercantil.

9.—Patronato de la Juventud Católica.

10.—Asociación Católica Nacional de Propagandistas.

11.—Hospitalidad Valenciana de Nuestra Señora de Lourdes.

12.—Real Congregación de la Vela y Oración.

13.—Legión Católica Española.

14.—Terciarios Franciscanos.

15.—Asociación de la Minerva.

16.—Guardia de Honor del Sagrado Corazón.

17.—Real Congregación de la Vela y Oración al Santísimo.

18.—Asociación de Jóvenes Josefinos.

19.—Antiguos Alumnos del Colegio de San José.

20.—Unión de la Nobleza Valenciana.

21.—Terciarios Franciscanos.

22.—Centro Escolar y Mercantil.

23.—Patronato de la Juventud Obrera.

24.—Real Congregación de la Guardia y Oración.

25.—Terciarios Carmelitas.

26.—Terciarios Capuchinos.

27.—Legión Católica Española.

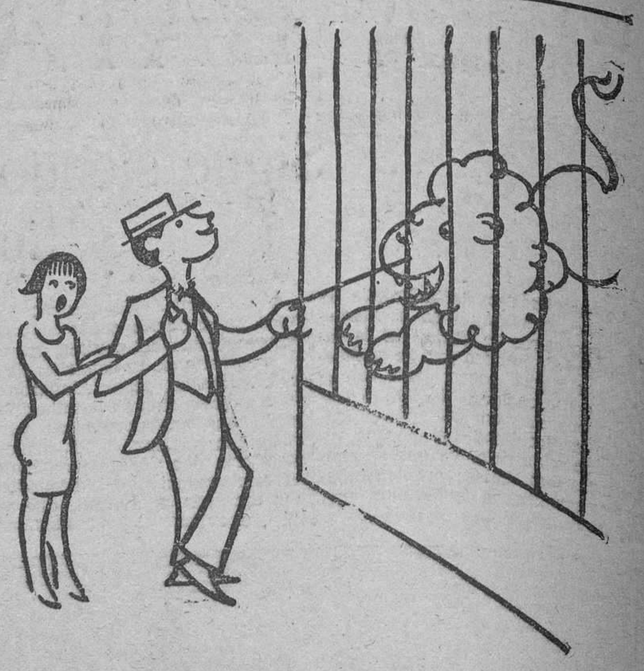
28.—Antiguos Alumnos Salesianos.

29.—Conferencias de San Vicente de Paúl.

30.—Asociación de la Minerva.

31.—Real Congregación de la Guardia y Oración.

La "Faja Glenard"
elimina en breve tiempo todo exceso de grasa y le convierte en un ser ágil y predispuesto para sus ocupaciones habituales.
Visite la
Cruz Blanca
Plaza de Mariano Benlliure, 7.



Feria de Julio

LA FIESTA MARITIMA

Fué un ensayo, que demostró el mucho partido que puede sacarse, de organizarse bien. La fiesta del domingo resultó pobre, pues aunque eran muchas las gasolineras y barcas que acudieron a cooperar al festejo, a excepción de una las demás habían sido poco adornadas y con detalles de descuido muy salientes. La lancha que mereció el aplauso del público, fué una en que figuraba un grupo de labradoras bien vestidas y en que iban también los timbaleros y clarines de la ciudad, tocando la Marcha de Valencia.

En cuanto a público, fué una verdadera enormidad el que acudió a esta fiesta, utilizando toda clase de coches.

Por la mañana había habido también en el puerto cucañas, y por la noche se disparó un castillo de fuegos artificiales, que resultó de buen efecto.

NATACION

Con asistencia de numeroso público, se celebraron las pruebas anunciadas.

Organizado por la F. V. N. A., y patrocinado por el excelentísimo Ayuntamiento, tuvo lugar el pasado domingo, en el espigón del dique Norte, el festival de natación anunciado, con los siguientes resultados:

50 metros, libres:

Primero. Antonio Andrés, del C. N. Mediterráneo.

Segundo. Abelardo Gimeno, del ídem.

Tercero. Tancredo Roggen, del C. A. Huracán.

100 metros, infantiles:

Primero. Joaquín J. Solsona, del C. N. Amateurs.

Segundo. Abelardo Pascual, del Levante F. C.

Tercero. Enrique Canós, del C. A. Huracán.

100 metros, neófitos:

Primero. Salvador Esteve, del Levante F. C.

Segundo. José Tramoyeres, del mismo.

Tercero. Andrés Spiegelhalder, del C. N. Amateurs.

1.000 metros, libres:

Primero. Sebastián Fontana, del Levante F. C.

Segundo. Emilio Roggen, del C. A. Huracán.

Tercero. Francisco Abad, del Levante F. C.

Cuarto. Manuel Brotóns, del C. N. Mediterráneo.

Quinto. Antonio Seco, del Levante F. C.

Sexto. Abelardo Gimeno, del C. N. Mediterráneo.

Séptimo. René Spiegelhalder, del mismo.

Octavo. Miguel Sanjosé, del Levante F. C.

Noveno. Francisco Llopis, del Levante F. C.

Décimo. Francisco Tormo, del C. N. Mediterráneo, etc.

Destacaron, entre los infantiles, el peque del C. N. Amateurs, Spiegelhalder, que no obstante quedar enormemente rezagado a la salida, pudo sobresalir en un tercer puesto; y en los 1.000 metros, Fontana y Roggen, que llevaron ambos un crawl, admirable.

Asistieron a las pruebas el comandante de Marina señor barón de San Petrillo y don Gregorio Fernández Ballesta; en representación del excelentísimo Ayuntamiento, el concejal señor Brau; y por la Federación Valenciana de Natación, su presidente señor Soriano.

Tiempo habrá para comentar algunos detalles de organización, que dejaron bastante que desear.

REGATAS

Regatas remo:

Serie faluchos de pesca, a cuatro remos (tres remeros y timonel): Vence «Vicente Bonet», de cinco participantes.

Faluchos de pesca, a cuatro remos y timonel: Vence «Juanito», de igual número de rivales.

Barcas sin quilla (albuferones): Gana «Graneros», delante de cuatro más.

En la carrera de botes auxiliares ha habido cinco participantes y dos fuera de concurso, pero por haberse corrido las boyas anulóse la carrera, repartiéndose los premios entre ellos.

Por haber tomado mal la salida anulóse asimismo la carrera de yolas.

Las cucañas aplazáronse para la tarde, y la carrera de botes a motor no pudo verificarse, por presentarse una sola embarcación.

El Jurado estaba formado por el comandante de Marina señor barón de San Petrillo, ayudante don Gregorio Fernández Ballesta, práctico don Pedro Ballester, médico de la Comandancia don Enrique Fernández Valls.

CICLISMO

En Vallejo

Con gran animación se celebraron las anunciadas carreras, de las que el público salió muy satisfecho, pues la organización fué un éxito, existiendo interés por ver a los corredores forasteros, los cuales venían precedidos de gran fama.

Verificóse el festejo con arreglo al siguiente orden:

Primero. Desfile obligatorio, tomando parte todos los corredores inscritos.

Segundo. Carrera para principiantes, en tres series, cada serie de tres corredores; en la primera se clasifica Antonio Llorens; en la segunda, Blay; en la tercera, Vicente Barat. Al final de esta carrera se clasifican: primero, Barat; segundo, Blay; tercero, Llorens, terminando la carrera para dar comienzo a la preparación a la gran carrera a la americana, en la que desfilan los diez equipos, siendo éstos muy aplaudidos.

En tercer lugar se corrió la carrera Nacional de 80 kilómetros, a la americana, tomando parte los equipos siguientes:

José Pérez Michelín y Manuel Soler, de Valencia, visten de negro; Juan Bautista Llorens y Emilio Ibáñez, de Villarreal y Puebla Larga, visten amarillo y azul; Rafael Murall y Ramón Arrufat, de Barcelona y Amposta, visten azul, faja roja; Luis Valent y A. Blanes, de Barcelona, visten rojo, faja verde; Miguel Dasí y A. Escuriet, de Bétera y Villanueva de Castellón, visten verde y rojo; Antonio Llorens y Vicente Solves, de Valencia ambos, visten azul; Domingo Ferris y José Torres, de Valencia, visten blanco y negro; Manuel Martínez y Luis Sanchis, de Valencia y Moncada, Santandreu y Alejandro Rodríguez, de Palma de Mallorca, visten morado y rojo; Nicolau y Elviro Rodríguez, de Palma y Puebla Larga, visten rojo.

Anochecido ya terminó el festival, dándose la siguiente clasificación:

Primero. Nicolau-Rodríguez, con 120 puntos.

Segundo. Lloréns-Ibáñez, con 101 puntos.

Tercero. Murall-Arrufat, con 30 puntos.

Cuarto. Blay-Valent, con 19 puntos.

Después se clasificaron Michelín-Soler, Dasí-Escuriet, Martínez-Sanchis, Ferris-Torres, etc., que aunque consiguieron acumular algunos puntos no fueron los suficientes para inquietar a los dos primeros clasificados.

Estación Meteorológica

UNIVERSIDAD DE VALENCIA

Observaciones a las ocho del día 4 de Agosto de 1930

Presión barométrica en mm.: 760'3.
Temperatura en grados centígrados: 23'0.
Humedad relativa: 69.
Dirección del viento: O. S. O.
Fuerza del viento: Calma.
Estado del cielo: Despejado.

EN LAS 24 HORAS ANTERIORES

Temperatura máxima al sol: 35'0.
Idem ídem a la sombra: 30'8.
Idem mínima: 20'6.
Lluvia precipitada en mm.: 6'0.
Velocidad del viento en kilómetros: 121.

CAMISAS
GAMBORINO
Precios sin competencia
P. Mariano Benlliure, 6
(junto al Pasaje)

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

EL DIA EN LA AUDIENCIA

La sala de vacaciones celebró la vista de la causa contra un comerciante acusado de un delito de estafa, valiéndose de letras de cambio.

Mantuvo la acusación el fiscal señor Marqués y el letrado de la parte perjudicada señor Muñoz, siendo defendido por el letrado señor Calabuig.

El día en el Gobierno civil

El gobernador dijo ayer que le había visitado una comisión de metalúrgicos de Sagunto para pedirle permiso para celebrar una Asamblea.

También dijo que uno de los hornos de aquella factoria se ha agrietado y la reparación durará por lo menos tres meses. Esta avería dejará sin trabajo a unos 450 obreros.

Por último nos anunció que nos enviaría una nota oficiosa sobre el reparto del dinero que entregó el diestro Bienvenida, y que es la que sigue:

REPARTO DE LAS 5.000 PESETAS DE BIENVENIDA

El excelentísimo señor gobernador civil ha distribuído personalmente y ateniéndose a la voluntad del donante, las cinco mil pesetas que el diestro Manuel Mejías "Bienvenida" entregó como beneficio líquido de una corrida por él percibida y no toreada.

La distribución ha quedado hecha en la forma siguiente:

Mil pesetas para el Hospital provincial, y doscientas para cada una de las Agrupaciones siguientes:

Asilo de San Juan de Dios, Asilo de San Juan Bautista, Asilo de San Eugenio, Asilo de Sordo-Mudos y Ciegos, Asilo Protectora del Niño Jesús, Colegio Imperial de Niños de San Vicente Ferrer, Asilo de Nuestra Señora del Carmen de Valencia, Asilo de San Joaquín, Asilo de San José de la Montaña, Asociación Valenciana de Caridad (Beneficencia infantil), Junta Provincial de Protección a la Infancia, Ropero Escolar, Junta Valenciana Colonias Escolares, Colonias Escolares de Escuelas Pías, Colegio de Salesianos, Escuelas de Niñas del Pósito Marítimo (Cabañal), Cantina Escolar de San Jerónimo, ídem ídem Asilo de Campos, ídem ídem Gómez Ferrer e ídem ídem Poblado Benicalap.

El señor gobernador, al hacer pública esta distribución de los fondos entregados, hace saber a las entidades favorecidas pueden pasar a recoger el importe de las cantidades asignadas, mediante el oportuno recibo autorizado en forma, todos los días hábiles, de doce a catorce horas, en la Jefatura de Vigilancia de esta capital."

PAN Y PASTAS
GLUTEN
TUSET
PARA *CONVALECIENTES* Y ENFERMOS DE *DIABETES*, APARATO DIGESTIVO Y OBESIDAD
Recomendado por los señores médicos.
Al por mayor: Avenida A. Beltrán, número 137.—Depósito: Don Juan de Villarrasa, 1.—Venta: En los ultramarinos de Francisco Ros, San Vicente, 54; Carlos Bello, Conde Salvatierra de Alava, 27; José Montañés, Caballeros, 19; Fortunato López, plaza Mercado, 17; Joaquín Ferragut, Bolsería, 22; Rafael Zanón, Sorní, 18; Pedro Monzón, San Salvador, 22; José Comos, Avenida Puerto, 8; Agustín Gisbert, Avenida Puerto, 249; Ramiro Fornas, Palau, 4 (Grao); Luis Roig, Escalante, 190 (Cabañal).

SECCION COMERCIAL

Vida marítima

4 de Agosto de 1930.

BUQUES ENTRADOS

«Betis», español, de Barcelona, con cargo general, de la Trasmediterránea.
«Cabo Cervera», español, de Alicante, con cargo general, de Nogués.
«Cabo San Vicente», español, de Tarragona, con cargo general, de Nogués.
«Eika», noruego, de Manchester, con cargo general, de Romaní.
«Alicantino», italiano, de Alicante, con cargo general, de Reali.
«Mar Blanco», español, de Tarragona, con cargo general, de Aguirre.
«Cabo Tres Forcas», español, de Alicante, con cargo general, de Nogués.
«Vallarsa», italiano, de Barcelona, con cargo general, de Lamaignere.
«Vestvard», noruego, de Barcelona, con cargo general, de Nogués.

VELEROS ENTRADOS

«Avelino», español, de Barcelona, con cargo general, de A. Fos.
«Jaime», español, de Mallorca, con cargo general, de Gabarda.
«Miguel», español, de Alcudia, con cargo general, de Gabarda.
«San Bernardo», español, de Palma, con cargo general, de A. Fos.

BUQUES SALIDOS

«Cabo San Vicente», español, para Alicante, con cargo general, de G. Nogués.
«Betis», español, para Gandía, con cargo general, de la Trasmediterránea.
«Alicantino», italiano, para Marsella, con cargo general, de Reali.
«Cabo Cervera», español, para Tarragona, con cargo general, de G. Nogués.
«Cabo Tres Forcas», español, para Barcelona, con cargo general, de G. Nogués.
«Vestvard», noruego, para Nueva York, con cargo general, de G. Nogués.
«Vallarsa», italiano, para Montreal, con cargo general, de Lamaignere.

VELEROS SALIDOS

«José Alberto», español, para Castellón, con cargo general, de A. Fos.

DESCARGANDO

Vapores:
«Marzo», carbón, de Crespo.
«Mar Blanco», madera, de Hijo de J. Aguirre.
«Cristssancy Stovbandi», madera, de Reali.
«Eika III», cargo general, de Romaní.
Veleros:
«Miguel Murall», cargo general, de A. Fos.
«Vicente Fosfate», cargo general, de A. Fos.
«Avelino», cargo general, de A. Fos.
«San Bernardo», cargo general, de A. Fos.
«Jaime», cargo general, de Gabarda.
«Miguel», cargo general, de Gabarda.

CUADRO PROBABLE DE BUQUES A LA CARGA PARA EL DIA 5

«Antonio Ferrer», para Sete, de Ferrer Peset.
«Colón», para Liverpool y Glasgow, de Mac Andrews.
«Draco», para Hull, de E. Gimeno.
«Pizarro», para Londres y Amberes, de Mac Andrews.
«Balear», para Ibiza, de la Trasmediterránea.
«Infante don Juan», para Barcelona, de la Trasmediterránea.

EN REPARACION

«Contramaestre Casado».
«Capitán Segarra», de la Trasmediterránea.
«Mar Caribe».
«Escolano».

Noticias bursátiles

DEL COLEGIO OFICIAL DE CORREDORES DE COMERCIO DE VALENCIA

4 de Agosto de 1930.

Francos, 35'55.
Francos belgas, 25'30.
Francos suizos, 175'05.
Liras, 47'25.
Coronas checas, 26'90.
Libras, 43'90.
Dólares, 9'00.
Marcos oro, 2'16.

Apartado de LAS PROVINCIAS 139

TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS

La vida en la región

DE SUECA

AYUNTAMIENTO

En la última sesión del pleno del Ayuntamiento de Sueca, entre otros asuntos, se aprobó el reintegro del préstamo contraído por este Ayuntamiento con el Banco de Crédito Local de España, a los señores Nebot y Compañía, contratistas de las obras del alcantarillado y pavimentado de la ciudad.

NUEVA COMISION PERMANENTE

En el Ayuntamiento de Cullera se han renovado los cargos interinos que componen la comisión permanente, quedando constituída en la siguiente forma:

Primer teniente de alcalde, don Alfredo Cardona; segundo, don Vicente Gómez; tercero, don Salvador Cardona, y cuarto, don José María Barber.

PUERTO DE CULLERA

Salido: «Río Cabriel», para Bilbao.

DE JATIVA

LAS CORRIDAS DE NUESTRA FERIA

Con la reciente y brillante actuación del valenciano Manolo Martínez, «El Tigre de Ruzafa», en la Feria de la capital, ha conseguido, si cabe, revivar la afición a esta fiesta en la presente temporada, ya que se espera continuará este diestro en nuestro circo taurino, cosechando los mismos aplausos y cortando las mismas orejas.

El próximo domingo, 10 del actual, se verificará la desencajonada de todo el ganado, augurando, según informes, que ningún corrupeto de la corrida bajará de las 28 arrobas.

PROCESION

Verificóse el domingo por la tarde la procesión de la Virgen del Carmen, siendo muy animada y acompañada por un piquete con la banda del regimiento de Otumba.

NUESTRA PATRONA

Hoy martes Játiva se vestirá con sus mejores galas.

Ayer lunes, y prediciendo la festividad, todas las campanas de la Catedral entraron en acción sin descanso alguno.

Por la noche, a más de la banda, que como siempre, toca frente a la iglesia, se disparó un bonito castillo de fuegos artificiales.

Esta tarde se celebrará una de las más importantes procesiones del año, a la que asiste gran número de devotos y no menos devotas.

VERANILLOS

Con la colocación de las casetas de Feria, terminaron los veranillos, y con ello el desconcierto de los que a ellos acuden los jueves y domingos, pues ni saben dónde dirigirse ni qué recreo tomar.

¿No podría combinarse para que los trabajos de Feria no fueran inconveniente a estos pequeños recreos dominicales?

DE SAGUNTO

LOS CONCIERTOS DE VERANO

En el paseo del Cronista Chabret dió anoche la banda El Arte Seguntino el acostumbrado concierto.

La esmerada ejecución del programa mereció los aplausos del numeroso público que asistió a tan agradable velada.

LABOR SOCIAL

Por la Caja del Retiro Obrero obligatorio se ha dispuesto que se abonen a las obreras inscritas en esta sucursal, Juana Castaño Martínez y Carmen García Cases, el subsidio a la maternidad por haber éstas cumplido todas las prescripciones reglamentarias. El subsidio es de 50 pesetas cada una.

También se entregarán a los obreros inscritos en la misma, Victoriano Santamaría Expósito, Ramón Salvador Brunet, Bernardo Cebolla Puig, Rosa Esquer Graullera, Constantino Gomis Lañoz y José Esteban Rodrigo, 400 pesetas a cada uno del reparto del recargo sobre herencias, por haber éstos cumplido la edad reglamentaria con los requisitos legales.

Se advierte a los interesados se pasen por la Sucursal del Retiro Obrero en esta ciudad para este fin.

DE BURRIANA

EL EMBARQUE DE NARANJA EN NUESTRO PUERTO

Durante la pasada campaña se han embarcado en nuestra rada 2.151.541 bultos de naranja.

La campaña anterior se embarcaron solamente 1.132.917.

LAS OBRAS DE NUESTRO PUERTO

Se ha remitido ya a la Ayudantía de Marina la Memoria y planos formulados por el ingeniero jefe del grupo de puertos de esta provincia, para la terminación del dique de Levante y la construcción del de Poniente de nuestro puerto.

ORGANISTA DE VINAROZ

Nuestro paisano el joven sacerdote don Vicente Enrique Tarancón ha sido nombrado coadjutor-organista de la parroquia de Vinaroz.

RELIGIOSAS

Mañana se celebrará la fiesta del Salvador, titular de nuestra parroquia.

A la función religiosa y procesión asistirá el Ayuntamiento en corporación.

SUICIDIO

Ayer noche puso fin a su vida, colgándose con una cuerda en su misma habitación, la conocida estanquera Sofía García Michavila.

La desgraciada Sofía era soltera y tenía perturbadas las facultades mentales.

DE CASTELLON

EL GOBERNADOR CON PERMISO

Ha salido con permiso para Porriño, el gobernador civil de la provincia don José Carrera, encargándose del mando durante su ausencia, don Antonio Escartín.

HUELGA RESUELTA

Hoy han vuelto al trabajo algunos peones de albañil, y es casi seguro que mañana vuelvan todos al trabajo.

LAS GESTIONES DE LA GUARDIA CIVIL

La Guardia civil, y como resultado de las pesquisas realizadas con motivo del atraco del que fueron víctimas los señores del Pino y Ricart, en la carretera de Almenara, se han encontrado el maletín que contenía el material quirúrgico del señor del Pino.

Sin duda, el atracador, al ver lo que contenía, en vez de las alhajas que creyó hallar, se lo dejó abandonado en un campo de naranjas.

VARIAS NOTICIAS

Como preliminar a la gran carrera ciclista de Faura, Alcalá de Chivert, se han tomado varias vistas de Castellón.

—El Comité de la Exposición de Barcelona ha adquirido varias obras de nuestros paisanos los escultores Achuara y Ortells y del pintor Porcar.

—En una serrería establecida en la calle de Balaguer, el operario Juan Yáñez Hidalgo, de 19 años, se cogió la mano derecha con una sierra, resultando con la fractura del dedo anular, el que hubo necesidad de serle amputado en el Hospital, donde fué asistido.

—Se encuentra en Castellón el escultor Achuara, donde se propone pasar lo que resta de verano.

—La inesperada alza del aceite en el mercado de Santa Bárbara, ha despertado gran animación en aquella plaza.

La clase extra se está pagando a 25 pesetas el cántaro de 15 kilos, con tendencia al alza.

—El insigne Federico García Sanchíz, que el pasado sábado dió una charla en Onda, ha sido invitado por el presidente del Ateneo de Castellón don Vicente Tárrega, para que dé una conferencia como homenaje al insigne guitarrista Paco Tárrega.

DE ALCOY

RIÑA DE MUJERES

Por fútiles motivos riñeron Francisca Jordá, de 45 años, y María Pastor, de 58, resultando ésta con lesiones en la cara, de las que fué curada en la casa de Socorro.

LAS VELADAS EN LA PLAZA DE TOROS

Anoche la compañía de Adolfo Sirvent, que actúa en la plaza de Toros, el tenor alcoyano cantó «Tosca», alcanzando un clamoroso éxito.

Fueron también muy aplaudidos la tiple Corominas y el barítono Fenolls.

CORRIDA DE TOROS

Para el día 24 hay anunciada una corrida de toros a base de Clásico, Revertito y Amorós Chico, con toros de Samuel Hermanos.

Balneario La Puda de Montserrat 15 Junio 15 Octubre (Una hora de Barcelona)
Vaporarios azoado sulfurosos Radio-activos. Bronquitis, Asma, Catarros crónicos (Vías respiratorias), Gripe. Pensión Hotel de 13 a 21 pesetas. INFORMACION Y ENCARGOS: Don José Viguer, San Cristóbal, 7, Valencia, y Administrador del Balneario.

SEGUROS MUTUOS
CONTRA INCENDIOS DE EDIFICIOS EN
VALENCIA
AVISO:
Con arreglo a Estatutos, los asegurados en esta mutualidad deben aumentar el valor por que tienen inscritos sus edificios, hasta alcanzar el importe del coste actual de las construcciones, tres veces mayor que antes.
Así lo demanda también la más estricta equidad, puesto que con igual criterio se tasan y se pagan hoy en día las indemnizaciones de los siniestros. Si éstas se estimaran con arreglo a los precios antiguos de jornales y materiales, resultarían deficientes y hasta despreciables para el asegurado.
Para llevarlo a efecto bastará, bien que así lo soliciten en las oficinas de la casa social, plaza del POETA BADENES, número 3, bien que den el aviso por teléfono de SEGUROS MUTUOS, número 13.733

HELADORAS Y NEVERAS
Ofrecemos el mejor surtido en todas sus clases, y las vendemos más baratas que ninguna otra casa
No compre usted sin ver nuestros precios
FERRETERIA "LA CADENA"
Calle Guerrero, 35 - Teléfono 11.728 - VALENCIA

Camas-Darás Doradas, niqueladas y de hierro
Despacho: Arzobispo Mayoral, 34
Fábrica: Almas, 10-Teléfono 12.131

A las madres
¡Tenéis enfermos de toferina catarros, bronquitis y demás afecciones del aparato respiratorio? Porque quizá!
Emplead el
PIDMIL
Semi da Balsámica Antiséptica
De efectos inmediatos y sorprendentes en los niños. Su uso nunca perjudica
DE VENTA EN FARMACIAS

Traspaso
Por no poderlo atender por motivos de salud traspasaría por la mitad de su valor gran comercio de calzado situado en muy buen sitio en los poblados marítimos, con mucha clientela y mucha venta, pagando muy poco alquiler, es un buen negocio. Con géneros o sin ellos. Darán razón en la calle de José Benlliure, número 156 de dichos poblados marítimos, y M. Sancho, Embajador Vich número 8 principal.

Frutería Royal
Hernán Cortés, 6
Gran surtido en frutas selectas
Depósito de aguas minerales
y alimentos de régimen vegetariano
Sucursal de la calle de Campaneros

Se alquila
planta baja para industria y vivienda, o autos y carros, en la calle de Nicolás Factor n.º 4.
Razón en la misma n.º 6, 1.º

El corredor colegiado de fincas
J. Mirapeix tiene a la venta fincas de buena renta y buenas condiciones, en Valencia por todos los distritos, urge una cerca de Olympia, calle San Vicente, por 85.000 pesetas, no tiene retro; solares grandes para barrios obreros, muy céntricos y muchos más en el plano del ensanche, huertos, masías y pisos de todos los precios.
Despacho, calle don Juan de Villarrasa, 19, entresuelo, izquierda, horas de 9 a 12.
Se encarga de administraciones con garantía como lo deseen.

¡Señoras... Puntos!
Se recogen en las medias de seda, hilo y algodón.
Se confeccionan a medida toda clase de medias, siendo especial la casa en máquinas finas.
También es especial en las mallas para artistas, siendo irrompibles.
Visitad la casa de Rosario Galiano y os convenceréis.
Maldonado, 8, Valencia.

Mármoles y lápidas
MESAS y VELADORES para cafés nuevos, más baratos que los usados, verlos antes de comprar en otro sitio. Precios de LIQUIDACION. BONACASA, PAZ, 31. Teléfono 14929.

Se venden
dos pisos cerca del Mercado Central siendo un primero y un tercero juntos o por separado, también tengo para traspasar magnífica zapatería en el Grao.
Razón: Gran Vía Marqués Turia, número 10 entrepiso derecha.

Chalet
Se vende. Con cuatro hanegadas de jardín, árboles frutales, mucha agua potable de primera calidad, balsas, tanques, surtidores, estatuas y patín; todo muy bonito. Independiente del chalet tiene unos almacenes que prestan el interés al capital. Situado en pueblo a quince kilómetros de la capital, carretera adoquinada hasta la puerta, ferrocarril económico.
Para solicitudes por escrito a Luis García, Buen Orden, 96, tercero 1.ª, Valencia.

Se alquila
planta baja para garage, tiene vivienda,
Trinitarios, núm. 13. Razón en la portería.

Carnets de chófer
de todas clases y categorías, a 25 pesetas, auto examen gratis. Enseño a conducir desde 60 pesetas. Lecciones sueltas a 3 pesetas
ESCUELA TECNICA DE MECANICA ORTIZ, UNICA EN ESPAÑA
Cirilo Amorós, 70, teléfono número 10.488, Valencia.

Automóvil y motor Semi-Diesel
Se vende auto Delage, tipo especial, 6 cilindros, 22 H. P., carrocería descubierta, en perfecto estado; y un motor de aceites pesados, marca Munktel de 8-10, una bomba centrífuga de 2.000 litros y 12 metros de tubería de hierro fundido de 15 centímetros.
Razón: J. Corbin, Reloj Viejo, 7, tercero.

Urge venta
Essex 6 cilindros, conducción interior, gran lujo. Fiat 501 torpedo, precios baratísimos a convenir, dando facilidades de pago.
GARAGE GERMANIAS

Por 2.500 pesetas
vendo casa en Olocau cerca de Liria, planta baja y un piso, con balcón a la calle y corral, en la calle Mayor, pueblo sano con alrededores de pinadas, libre de impuestos. Se darán facilidades en el pago.
Razón: Paz, 34, de 3 a 4 y de 6 a 7.

Bodas de propaganda
con ocho menús del mejor gusto para elegir, también se sirven todo el verano cubiertos 2'50, abonos de 100 pesetas 30 comidas en el Hotel Restaurant Munich, Calle de la Paz, 2, entresuelo. También hay habitaciones con todo el confort, con agua corriente caliente y fría, cuartos de baño y teléfono para todas las habitaciones.

Viajante
Se necesita para la venta de maquinaria.
Calle Arzobispo Mayoral, 30 y Játiva, 9.

Colocación
Guardia Civil retirado de 44 años, la desea como ordenanza de oficinas, cobrador o cosa análoga.
Agencia Costa, Cirilo Amorós, 11 entresuelo, teléfono 14.940.

LA BANCA DEL MUEBLE
Calle de Colón, 48
Ventas a plazos sin fiador
Gran surtido en muebles de todas clases y precios

Compañía Trasmediterránea
Relación de los servicios que presta esta Compañía
Servicio fijo rápido Mediterráneo-Cantábrico
Salidas todos los jueves para Alicante, Cartagena, Motril-Almería Málaga, Melilla, Cádiz, Huelva, Sevilla, Vigo, Coruña, Ferrol, Musel, Santander y Bilbao, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje
Además admite en este Servicio carga para Avilés, San Esteban de Pravia, Luarca, Navia, Tapia, Rivadeo, Vega de Rivadeo, Foz y Vivero y al efecto se entregarán conocimientos directos con flete corrido.
Servicio fijo bisemanal con Baleares
con salidas de Valencia todos los miércoles, a las 12 horas, para Ibiza, Palma y Mahón, y los viernes, a las 18 horas, para Palma, directo, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.
Servicio fijo bisemanal para Barcelona
con salidas de Valencia los miércoles y sábados, a las 7 de la tarde y de Barcelona los lunes y jueves, a las ocho de la noche.
Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo, Norte de Africa y Canarias
con salidas de Valencia quincenalmente los sábados, admitiendo carga y pasaje.
Para informes: DELEGACION de la Compañía en Valencia-Grao Muelle de Poniente, letra A. Teléfonos números 30.098 urbano 37.989 interurbano.

Zapatillas
Unica casa especializada
ALPARGATAS
FANTASIA, últimos modelos
Masiá, Calatrava, 1 y 3

Ocasión
Terminados de construir, nueve pisos para alquilar, a 28 y 33 pesetas al mes con agua potable altos o bajos, junto a la estación del Empalme de Burjasot.
Razón: Plaza Almoina, 4.

Se alquilan
por 90 pesetas mensuales, un entresuelo o un segundo piso.
Juristas, 5.

Pianola
moderna de bonitas y armoniosas voces, perfecto destacador, mueble elegante color caoba se vende con gran rebaja.
Plaza de Mariano Benlliure, 6.

Por qué empleo los Polvos Petalia de Tokalon
con espuma de Crema

Puro colcrem que se agita hasta convertirlo en ligera espuma y se mezcla enseguida con polvos aterciopelados finísimos.

Los compactos Tokalon contienen ahora la famosa espuma de crema. Los Polvos y el Colorete son ambos sumamente adherentes. Algo nuevo, diferente y mejor.

CAZADORES: Si deseáis adquirir una buena escopeta y económica, solicitad marca LA VASCO-BELGA que son las mejores

PRECIOS MODERADOS SIN COMPETENCIA
Escopetas Hammerless desde 140 pesetas
Se remite catálogo gratis mencionando este periódico y solicitándolo al
DIRECTOR DE LAS FÁBRICAS
LA VASCO-BELGA - EIBAR

Banco Hipotecario de España
DELEGACION DE VALENCIA
PRESTAMOS al 5'50 por 100, hipotecarios amortizada cinco o cincuenta años, sobre fincas rústicas y urbanas.
Los prestatarios tienen siempre la facultad de reembolsar toda o parte de su crédito anticipadamente.
La larga duración del préstamo consiente al propietario hacer mejoras de consideración en sus fincas, aumentar los rendimientos de ellas y poder devolver más fácilmente el capital, sin verse obligado a solicitar prórrogas, no siempre fáciles de conseguir en los préstamos contratados con particulares, generalmente a corto plazo, o no sin costa de mayores gastos y sacrificios.
Préstamos especiales para construcciones
DELEGADO: Don Benito Algot, Mar, 23, Valencia.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

DE ALICANTE

EN HONOR DE LA PATRONA DE ALICANTE

Anoche se cantó la tradicional Alborada en honor de la Virgen del Remedio, Patrona de Alicante.

El acto tuvo lugar en la plaza de Alfonso XII, que lucía una espléndida iluminación y estaba invadida por un enorme gentío.

Fué amenizado el festejo por la Banda Municipal y el «Orfeó», que ejecutaron diversas obras.

El entusiasmo popular se desbordó al oír las notas del Himno Regional, que fué coreado por el público.

Después se disparó un artístico castillo de fuegos artificiales.

Hubo un ligero incidente al interpretar la Marcha Real la banda, pero careció de importancia.

Hoy habrá dos verbenas en el Paseo de los Mártires y en la Rambla.

La procesión de mañana sufrirá alguna modificación en la carrera por haberse ampliado ésta.

DE FUTBOL

En el partido de fútbol jugado ayer entre el Hércules de Alicante y el Saguntino de Valencia, venció el primero por 5 a 3.

La opinión general del público fué de que debía haber ganado el Saguntino, pues su actuación durante todo el partido le hizo acreedor a ello.

ACUERDO DE LA DIPUTACION

La Diputación ha acordado ampliar el radio de acción del Instituto provincial de Ciegos.

En virtud de la reforma del nuevo Reglamento, en lo sucesivo se dará cobijo en dicha institución a los sordomudos.

DE TERUEL

SUICIDIO

En Arcos de las Salinas se suicidó Juan Martín Blasco, de 52 años, prendiendo fuego a la habitación.

Pereció carbonizado.

PROCESION CIVICA

Con gran solemnidad se celebró la procesión cívica para conmemorar los sucesos del año 1874 de la guerra carlista.

Presidió el Ayuntamiento y el gobernador civil.

Hubo discursos.

REGRESO

Ha regresado de la Corte el gobernador civil, haciéndose cargo seguidamente del mando de la provincia.

DETENCION

Como autora de un intento de robo ha sido detenida la gitana Carmen Jiménez, en Calamocha.

Noticias de Madrid

Disposiciones oficiales

El *Diario Oficial del Ministerio de Ejército* dispone que durante la ausencia del subsecretario de Ejército se encargue del despacho oficial el brigadier señor Ruiz Fornels.

Confiere el mando del regimiento mixto de Artillería al coronel don Mariano Roca, disponible forzoso en la tercera región.

Reforma los artículos 19, 21 y 23 del reglamento del cuerpo de Carabineros.

Entierro

El domingo se verificó el entierro del cadáver de la señora doña Consuelo Pin Ruano, hermana del capitán general de Valencia.

El acto constituyó una imponente manifestación de duelo.

Fué presidido éste por el general señor Pin Ruano y sus ayudantes señores Peyre y Manrique de Lara.

El Ministerio de Jornada

Santander. — El duque de Alba, que es huésped del Palacio de la Magdalena, despachó con el subsecretario de Estado, señor Bárcenas que se encuentra en esta ciudad, respecto a los actos diplomáticos que han de celebrarse estos días.

En el Hotel Real se constituyó el Ministerio de Jornada, a cuyo frente está el conde de Casa Rojas, jefe del gabinete diplomático del Ministerio de Estado, y el duque de Alba acudirá diariamente a despachar con el personal del Ministerio.

Hoy martes, a la 1'15, asistirá a la presentación de cartas credenciales del nuevo ministro de Noruega en España, que llegará hoy procedente de San Sebastián y que almorzará con la Real familia.

El viaje del Monarca

Palencia.—A las once de la mañana llegó de Cervera de Pisuerga, el Monarca, tributándosele un grandioso recibimiento.

Visitó las obras del pantano del Infante don Jaime, en Requejada.

Luego siguió a Camporredondo, inaugurando el pantano del Príncipe Alfonso, que bendijo el Obispo de Palencia.

A las dos de la tarde se celebró un banquete en las oficinas de la Sociedad de Explosivos.

Seguidamente el Rey salió para Santander.

Recepción

A última hora de la tarde de ayer se celebró en el Ayuntamiento una recepción en honor de los estudiantes extranjeros que se encuentran en Madrid, en curso de vacaciones.

La Banda Municipal ejecutó escogidas obras que fueron muy aplaudidas.

Asistieron numerosos estudiantes, entre los que figuraron muchas señoritas.

Bergamín y la desaparición del sumario Serrán

San Sebastián.—Ha marchado a Madrid el ex ministro señor Bergamín.

Su viaje obedece al deseo de adquirir noticias detalladas sobre la desaparición del sumario del proceso Serrán.

El ex ministro conservador no comprende la finalidad que han podido perseguir los autores del robo.

Estima que no puede haber nadie a quien interese la desaparición.

Afirma que Serrán, como abogado y muy inteligente por cierto, comprende que la desaparición del sumario no le favorece.

Alguna persona ha querido hacer a Serrán un gran favor o un gran daño, pero la situación del procesado no ha variado lo más mínimo, toda vez que ha de ser reconstituído el sumario.

En cuanto al recibo de Serrán, fué fotografiado, quedando así comprobante de la existencia del mismo.

Dice que lo más sensible de todo es la pérdida de tiempo y la situación en que han quedado el secretario y el oficial de la secretaría, de cuya honorabilidad no ha dudado ni un momento, tanto es así que él no dudaría en tomar a su cargo la defensa de ambos procesados.

En los Ministerios

Economía Nacional

El subsecretario de Economía recibió a los periodistas y les dijo que todos los días celebra conferencia telefónica con el ministro, a quien da cuenta de los asuntos del departamento.

Añadió que el señor Wais no está descansando, pues dedica el tiempo a estudiar el régimen de alcoholes, después de oídas las opiniones expuestas en la Conferencia vitivinícola.

Gobernación

El señor Marzo recibió al director de la Guardia civil y al duque de Almodóvar del Valle y a una comisión del cuerpo de inspectores de Sanidad.

El campeonato ciclista de Asturias

El domingo se corrió en Gijón el campeonato ciclista de Asturias, que comprende el recorrido Gijón, Oviedo, Fiero, Villagarcía, Gijón, con una distancia total de 115 kilómetros.

Llegó el primero a la meta Agustín González.

Lo que dice la Prensa

Heraldo de Madrid se ocupa de las próximas elecciones.

Afirma que para que tenga autoridad un Parlamento ha de ser fruto de unas elecciones sinceras.

Las elecciones con alcaldes de real orden no convencerán a nadie. Es preciso que el Gobierno haga elecciones sincera y lealmente.

LA FIRMA REGIA

Gobernación:

Suprimiendo en la Dirección de Seguridad el cargo de subdirector y encomendando las funciones del mismo al jefe superior de Policía gubernativa en Madrid.

Aprobando el reglamento para la provisión de plazas de médicos titulares, inspectores municipales de Sanidad, así como para imposición de correctivos, concesión de permutas, excedencia y licencias a los mismos.

Disponiendo que en la primera entrega mensual que el Instituto de Comprobación haga a la Residencia de Ciegos, se dispondrá de cien mil pesetas para conmemorar el primer Centenario de la inauguración del edificio de la Facultad de Farmacia y para contribuír a la instalación de un jardín botánico en la Ciudad Universitaria.

Aprobando la agrupación de los Ayuntamientos de Villena y Balones, para sostener un secretario común.

Idem la desagrupación de los de Onchaduri y Herreramalleuri (Logroño).

Nombrando comisario de segunda clase del cuerpo de Vigilancia, a don Arturo Pérez Atanay.

De Marina:

Concediendo la cruz de segunda clase del Mérito Naval, con distintivo blanco, al comisario de Primera clase de la Armada don José Martínez Ayala.

Idem ídem de segunda clase, con distintivo blanco, pensionada, al comisario de la Armada don Federico Ponte.

Propuesta de mando:

Del crucero «Blas de Lezo», a favor del capitán de navío don Guillermo Ferragut.

Del cañonero «Cánovas del Castillo», a favor del capitán de fragata don Dámaso Montojo.

Propuesta de ascenso a favor del capitán de fragata don José Pérez Ojeda, del capitán de corbeta don Antonio Alonso y teniente de navío don Vicente Agulló.

Prueba del "Dirc Track"

Ayer llegó a Madrid el corredor de «dirc track», el catalán Aguirre, el primer español que corre en España sobre pistas sucias.

Controló su salida de Barcelona a las seis de la mañana, llegando a Madrid a las dos y media de la tarde, precisando para ello el desarrollo de una velocidad muy poco frecuente en motorismo por carretera.

El día taurino

EN MADRID

Seis novillos de don Manuel Martín Alonso, antes de Veragua, para Luis Morales, Carnicerito de Méjico y Luciano Contreras.

El debut de los mejicanos Contreras y Carnicerito, héroes de la plaza de Tetuán, ha llenado la plaza, aunque en la conciencia de los aficionados estaba bien claramente definido el fracaso de ambos toreros, en cuanto tuviesen que lidiar ganado de casta.

El fracaso, sinceramente, le ha correspondido por entero a Carnicerito, y ha tocado a medias a su paisano Contreras.

Desde luego existe un abismo de torero a torero. Carnicerito posee un valor innegable, si al valor lo hemos de conceptuar como una derivación de la locura inconsciente. Pero este valor no puede convencer a un público sensato, cuando él se ejecuta porque sí, sin aparejarlo con la otra característica que imprescindiblemente debe de poseer todo aquel que quiere ser torero. Esta característica es la base, y se llama saber, arte. Carnicerito se ha olvidado de este «pequeño detalle» al decidirse a vestir el traje de luces.

Contreras, por el contrario, es un lidiador más medioso, sin llegar a la espantada vergonzosa; pero posee estilo y elegancia, y esto es un buen augurio para el que comienza.

* * *

Carnicerito ha toreado mal, sencillamente mal con el capote a sus dos toros. Y si estos animales en vez de ser inocentones, hubiesen querido coger carne, el diestro hubiese salido malparado de sus valentías y de sus desplantes «tetuanescos». ¿A qué conduce toda la serie de cosas inconcebibles que hoy ha puesto Carnicerito en su actuación? A nada, absoluamente a nada. De ello ya se convencerá el propio interesado. Tocaduras de pitones, bofetadas a los oros, tocamentos de testuz y de orejas sin felices adornos cuando antes se ha toreado. Sin haber hecho esto ni en un sólo momento, sólo tienen una calificación.

Aún peor, si sabe que con el capote ha estado mal. Carnicerito con la muleta en los tres toros que ha matado por el percance sufrido a Morales, no he visto ni un muletazo logrado, ni un pase de castigo, ni una faena ligada ni apropiada a las condiciones de cada res. Torear por torear. Esto ha sido todo. Con el estoque se ha deshecho de sus enemigos de dos estocadas bajas, en las que la punta del estoque ha asomado siempre por los brazuelos, y un pinchazo malo y media buena al lidiado en quinto lugar.

Afortunadamente el público de Madrid no se ha dejado arrastrar por desplantes.

Bien, muy bien y muy valiente ha estado Carnicerito con las banderillas. En esto sí puede ser gente. En lo demás, dejemos el tiempo que

Luis Contreras ya he dicho que es un torero fino y enterado. Aunque en su primero ha andado embarullado con la muleta, ha cuajado en su segundo una buena faena, de la que han sobresalido tres o cuatro naturales bien ligados y algunos adornos ejecutados con garbo y con gracia de artista. Con el estoque, regular.

* * *

En Luciano Morales hemos visto destellos de buen torero. Con la capa ha toreado bien a su primero, realizando una voluntariosa faena de muleta.

En su segundo ha resultado cogido al torear por verónicas, ingresando en la enfermería para no salir nuevamente en el transcurso de la corrida.

* * *

Del ganado han salido dos toros bravos, aunque aplomándose en varas. Los restantes, mansos, pero sin malas intenciones.

Fernando Dicenta.

Partes facultativos:

«Durante la lidia del tercer toro ha ingresado en esta enfermería el picador Manuel Pérez, «Largo», con una contusión en la región lumbar izquierda, lesión que le impide continuar la lidia.—*Doctor Segovia.*»

«Durante la lidia del cuarto toro ha ingresado en nuestra enfermería el diestro Luis Morales por una herida de asta de toro situada en la cara posterior de la pierna derecha, que interesa piel, aponeurosis, masa muscular en dirección oblicuamente descendente con orificio de salida por región supramuscular derecha. Pronóstico menos grave. — *Doctor Segovia.*»

EN ESTELLA

Toros de Félix Gómez, buenos.

Armillita mayor, bien con el capote y superior con la muleta en su primero, del que cortó la oreja.

En su segundo, bien con el capote y colosal con la muleta y con el estoque, cortando las dos orejas y el rabo.

Torón, valiente en su primero y mal en su segundo.

Armillita fué sacado en hombros.

EN SANTANDER

Toros de Concha y Sierra, buenos.

Luis Fuentes Bejarano torea valiente con el capote y con la muleta a su primero, estando regular en su segundo.

Gitanillo de Triana es ovacionado al torear con el capote en su primero. Con la muleta realiza una faena buena. (Ovación.)

En su segundo vuelve a torear colosalmente con el capote, estando regular con la muleta y el estoque.

Cagancho ha estado regular en sus dos toros.

EN LA CORUÑA

Toros de Martín Alonso, buenos.

Nicanor Villalta ha tenido una gran tarde, cuajando dos grandes faenas de muleta y matando de dos estocadas a sus toros, de los que ha cortado las orejas.

Vicente Barrera ha toreado bien con el capote y ha hecho dos faenas inteligentes que el público ha aplaudido.

Márquez ha tenido que luchar con las condiciones malas de sus toros, sacando de ellos el mejor partido posible y siendo aplaudido por el público.

EN HUELVA

Toros de Conradi, mansos.

Enrique Torres ha tenido una tarde desgraciada en la lidia de sus dos toros.

Palmeño ha toreado superiormente a su primero, tanto con el capote como con la muleta, cortando la oreja en su segundo.

Armillita Chico, mal en sus dos toros.

EN BARCELONA

Ganado de Alba do Río, con poder y bravo.

Niño de la Palma ha estado distanciado y miedoso en su primero y valiente en su segundo, en el que ha hecho una buena faena de muleta.

José Pastor, bien en su primero y colosal en su segundo, del que ha cortado la oreja.

Revertito ha hecho en su primero una gran faena, matando de una superior estocada, por lo que le ha sido concedida la oreja. Bien en su segundo.

EN VITORIA

Toros de Santa Coloma, buenos.

Marcial Lalanda ha estado mal en sus dos toros, siendo constantemente abucheado por el público.

Martín Agüero ha toreado regular a su primero, estando muy valiente en su segundo con el capote y con la muleta y superior con el estoque, dando la vuelta al ruedo.

Manolo Bienvenida ha toreado superiormente con el capote y con la muleta a su primero, del que ha cortado la oreja. A su segundo le ha hecho una gran faena de muleta, dando la vuelta al ruedo y siendo sacado a hombros.

EN AVILA

Toros de Rufo Serrano, cumplieron.

Carnicerito, bien en sus dos toros.

Barajas, regular.

Julio Mendoza, bien en el primero, del que ha cortado la oreja, y superior en el segundo, del que ha conseguido las dos orejas y el rabo.

Ricardo González, bien en su primero. (Oreja.)

En su segundo ha toreado bien, dando la vuelta al ruedo.

EN POZO BLANCO

Novillos de Soriano, mansos.

El torero chino, bien en su primero y regular en su segundo.

Calderón de la Barca, bien en los dos toros.

EN LUCENA

Novillos de Sotomayor, buenos.

Vaquerín, superior en el primero. (Oreja.)

Bien en el segundo.

Pérez Soto, bien en sus dos toros.

Joseíto de Granada ha cortado la oreja de su primero y ha resultado dogido, pasando a la enfermería con un puntazo en la ingle.

EN TORACE

Toros de Hidalgo, mansos.

Dominguín-Chico y Morono de Tetuán han tenido una buena tarde, cortando una oreja cada uno.

EN ALICANTE

Novillos de Santos, cumplieron.

Antonio Iglesias, bien en su primero y regular en el segundo.

Pozo Cueto, superior en su primero, del que ha cortado la oreja, y bien en su segundo.

EN CARTAGENA

Novillos de Samuel Hermanos, regulares.

Natalio Sacristán Fuentes ha logrado un gran éxito, cortando la oreja de sus dos toros.

Chiquito de la Audiencia ha estado superior en el primero, del que se le ha concedido la oreja, y bien en el segundo.

Atarfeño, mal en los dos.

EN ALGEMESI

Novillos de Jiménez de Oriheuela, los cuales fueron nobles y bravos, excepto el último, que derrotaba.

Presencia (Niño de Guadasuar) recogió a su primero con unos lances finísimos a la verónica, que sus paisanos acogen con una ovación.

Con la muleta da varios pases aguantando una temeridad y pasándose el toro por la faja.

Dos veces se tiró a matar a toro humillado, clavando medio estoque en el segundo viaje, que hace doblar al cornúpeto. (Palmas.)

En su segundo ejecutó unos lances finísimos, apretándose de veras, por lo que el público le ovaciona.

Con la franela torea cerquísimo y valientemente, sonando la música en su honor. Media ladeada que hace doblar. (Ovación y oreja.)

Ernesto Girona es un muchacho que si no se malogra, será un torerito de primer fila en la próxima temporada.

No tuvo suerte en el lote que le tocó.

Al primero lo saludó con unas verónicas y lances de frente por detrás, que entusiasman a la parroquia.

Con la flámula hace una faena valiente, torera, a dos dedos de los pitones. (Oles y música.) Se perfila y agarra una estocada y descabella a la primera. (Ovación y oreja.)

En su segundo no pudo lucirse como en su primero, dadas las cualidades del cornúpeto, que derrotaba de cerca. A la primera igualada dió una perpendicular por hacer un extraño el toro, y dobla. (Palmas.)

Los subalternos, todos bien bregando y banderilleando.

EN PALMA DE MALLORCA

Novillos de Samuel Hermanos bravos.

Melchor Delmonte, regular toda la tarde.

Gil Tovar, superior en el primero, del que ha cortado la oreja, y bien en el segundo, en el que ha dado la vuelta al ruedo.

Balderas ha tenido una gran tarde toreando con la capa y con la muleta, cortando las orejas de sus dos toros y siendo sacado a hombros.

EN ALBACETE

Novillos de Ballester, buenos.

Pepito Fernández y Joselito de la Cal han cortado orejas y han sido paseados a hombros.

EN ALMERIA

Novillos de Ceballos, mansos.

Rafael Moreno, regular en sus dos toros.

Canet, bien.

Gollanes, desgraciado.

Corridas del lunes

EN LA CORUÑA

Se celebra la segunda corrida de feria, lidiándose ocho toros de Veragua.

Primero.—Jaime Noain es ovacionado al veroniquear.

En quites se aplaude a Noain y a Contreras.

Noain banderillea bien.

Brinda al futuro matador de toros Pepe Amorós, y hace una faena buena, para media estocada, una entera y descabella. (Gran ovación.)

Segundo.—Pepe Amorós veroniquea artísticamente.

Muletea por naturales y de pecho, siendo coreado.

Una estocada y descabella a la segunda. (Ovación.)

Tercero.—Carnicerito de Méjico lancea valerosamente y es aplaudido.

Pone un buen par de banderillas al cambio.

Brinda a Amorós y hace una faena entre pitones, que termina con una gran estocada. (Ovación, orejas y rabo.)

Cuarto.—Contreras es ovacionado en lances.

Brinda a Amorós y hace una faena de aliño para dos pinchazos y media que basta.

Quinto.—Noain da buenas verónicas y hace una faena valiente.

Un pinchazo y media buena.

Sexto. Amorós se luce en las verónicas.

Al comenzar la faena de muleta reúne Amorós a sus tres compañeros y les brinda la muerte del toro, abrazándoles y despidiéndose de ellos por terminar su campaña de novillero.

El momento es de gran emoción y el público le ovaciona.

Amorós realiza una faena entre pitones con pases naturales y de pecho, que termina con una estocada superior.

El diestro se vuelve a despedir de sus compañeros Noain, Carnicerito y Contreras, escuchando una ovación formidable, que dura más de cinco minutos.

Séptimo.—Continúa la ovación a Amorós.

Carnicerito de Méjico lancea bien.

Brinda al público y realiza una faena temeraria. Suena la música.

Estocónazo, descabello, ovación y petición.

Octavo.—Contreras lancea con finura. Buena faena. Dos pinchazos y media estocada que basta.

EN VITORIA

Segunda de feria.

Toros de Juan Manuel Puentes. Tarde nublada. Lleno.

Primero.—Marcial comienza con buenas verónicas.

Banderillea superior.

Faena muy cerca y habilidosa.

Un pinchazo, media estocada tendida, descabella a la tercera.

Segundo.—Cagancho veroniquea con serenidad y salero.

Muletea superior entre pitones, levantando al público de los asientos.

Enormes pases con la derecha.

Faena precisa. Un pinchazo, estocada y ovación. Vuelta.

Tercero.—Gitanillo veroniquea valiente. Se le observa resentido de la cogida última.

Faena breve, sin confiarse.

Pinchazo y estocada tendenciosa.

Cuarto.—Bienvenida veroniquea superiorísimo. Banderillea a los acordes de la música.

Faena entre pitones, derrochando valor.

Un pinchazo en hueso, otro pinchazo hondo y cinco intentos.

Se aplaude a la faena.

Quinto.—Marcial escucha ovaciones con la capa.

Faena emocionante entre cuernos.

Un pinchazo superior, estocada corta atravesada y descabello. (Gran ovación y oreja.)

Sexto.—Cagancho lancea distanciado.

El público le chilla.

Faena de cerca sin interesar al público.

Siete pinchazos (bronca), dos intentos. Arrecia el escándalo.

Séptimo.—Gitanillo lancea con estilo.

Torea distanciado. Cuatro pinchazos hondos.

Octavo.—Bienvenida veroniquea muy ceñido.

Faena valiente y dominadora.

Cuatro pinchazos, dos desarmas.

Sufre un palotazo en el brazo y con dos descabellos termina la fiesta.

Texto del real decreto concediendo una subvención a los Pantanos de Taidilla

Entre los decretos llegados ayer a Madrid, de Santander, figura el siguiente:

Real decreto.—Parte dispositiva.

De acuerdo con mi Consejo de Ministros y a propuesta de su presidente, por afectar las bases que en él se establecen a los Ministerios de Marina, Hacienda y Fomento, vengo en decretar lo siguiente:

Artículo primero. La participación del Estado en las obras de abastecimiento de agua potable a la base naval de Cartagena, a esta población, Murcia, Alicante y cuantas integran la Mancomunidad de Municipios de aquellas provincias, reconocida y regulada por los reales decretos-leyes de 4 de Octubre de 1927, 2 de Marzo y 22 de Julio de 1928, se limitará, en el orden económico a subvencionar las obras que hayan de ejecutarse para tales fines en la cantidad de veinte millones de pesetas, mediante la consignación anual de un millón de pesetas en cada uno de los presupuestos que se redacten por los Ministerios de Marina y Fomento.

En el de Marina la consignación se hará a partir del que se redacte para 1931 y sucesivos hasta el de 1940 inclusive.

En el de Fomento en el que se redacte para 1931 hasta el de 1939 inclusive, en razón a tener ya consignado un millón de pesetas para dichas obras en el vigente de 1930.

Artículo segundo. La Mancomunidad de los canales del Taidilla tendrá como primera de sus obligaciones la de abastecer de agua potable, con la amplitud necesaria para toda clase de aprovechamientos y sean cualesquiera las circunstancias por que atraviese, la base naval de Cartagena, adquiriendo en su virtud el Ministerio de Marina, a perpetuidad, el derecho a utilizar gratuitamente toda el agua necesaria para el abastecimiento de dicha base naval, así como la energía eléctrica que pueda necesitar hasta el límite de un millón de kilovatios hora año.

Artículo tercero. Para la ejecución de las obras, la Mancomunidad de los canales del Taidilla podrá, con el aval de los Ayuntamientos y la garantía hipotecaria de su concesión y de las obras e instalaciones, contratar empréstitos, pudiendo aceptar también la subvención del Estado a garantir hasta el límite fijado a la misma del pago de los intereses y la amortización.

En todo caso, y si afecta o no a la subvención del Estado a los empréstitos, los proyectos de los mismos habrán de ser sometidos a la previa aprobación del Ministerio de Hacienda, quien intervendrá aquéllos, cuidando de que de ningún modo, por indirecto que fuese, la obligación del Estado exceda de la subvención fijada.

Artículo cuarto. La intervención técnica del Estado se limitará al examen y aprobación de los proyectos de obras, cualquiera que sea su clase.

En su virtud, se aprueba como plan general de las obras a realizar por la Mancomunidad de los canales del Taidilla, el de bases presentado por la misma en Abril de 1928, firmado por el ingeniero-director don Agustín Martín Montalvo y Surroca, excepto en la parte correspondiente a la toma de aguas del Canal de Taidilla, que se sustituye con arreglo a lo consignado en el proyecto de bases reformado por el nuevo proyecto del Canal alto de Taidilla, y que suscrito por el mismo ingeniero fué presentado por la Mancomunidad al Ministerio de Fomento en Enero del presente año.

A este Ministerio corresponderá la aprobación de los proyectos de ejecución definitiva de los diferentes trozos y la inspección técnica la ejercerá la Dirección general de Obras públicas.

Artículo quinto. No comenzará la explotación de los canales del Taidilla hasta que empiece la utilización del pantano de la Fuensanta, a fin de que en ningún caso pueda representar merma al canal destinado a riego los 2.500 litros concedidos a la Mancomunidad de dichos canales.

Artículo sexto. La Mancomunidad, una vez atendida la necesidad de la base naval de Cartagena, distribuirá el caudal de sus aguas conforme a las reglas y modalidades establecidas en los preceptos en relación a las necesidades de cada población, proporcionalmente al número de sus habitantes, entregando el agua en los diferentes depósitos locales, pero sin extenderse en las proximidades de aquéllos, no pudiendo hacerse bajo pretexto alguno otra toma ni distribución de canal principal ni accesorio.

Los Municipios mancomunados distribuirán el agua desde sus depósitos locales en forma tal que asegure el servicio público y particular, no pudiendo utilizar para otros usos sino las aguas residuales.

El precio a que los Ayuntamientos podrán vender el agua a los particulares, será el máximo de 80 céntimos de pesetas, requiriendo expresa autorización del Ministerio de Fomento para exceder de este tipo.

Artículo séptimo. La Mancomunidad propondrá al Ministerio de Fomento la forma de distribución o utilización de la energía eléctrica, debiendo los Ayuntamientos someter a la aprobación del mismo Ministerio los detalles de dicho suministro.

Artículo octavo. Quedan derogadas las disposiciones contenidas en los reales decretos-leyes de 4 de Octubre de 1927, 2 de Marzo y 22 de Julio de 1928 y la real orden de 29 de Enero de 1930, en cuanto a lo preceptuado en el presente decreto, del cual se dará cuenta en su día a las Cortes.

Dado en Santander a 2 de Agosto de 1930.—ALFONSO.

Las aguas del Taidilla

Ayer se recibió en la Presidencia firma de Santander, pero no se ha facilitado aún la relación de los decretos que en dicha firma han venido, pero parece que uno de ellos es el relativo al asunto de las aguas del canal de Taidilla, y que se concedió por parte de los Ministerios de Fomento y Marina, las subvenciones que se solicitaban.

Accidente del trabajo

En la calle de Torrecilla Leal, en las obras de la casa número 8, se hundió un andamio, cayendo al suelo los tres obreros que trabajaban en la misma.

Resultaron heridos de importancia.

El viaje del ministro de Hacienda

Sama de Langreo.—A las tres de la tarde llegó el ministro de Hacienda para visitar los trabajos que actualmente se realizan en la Felguera.

Le visitaron las autoridades.

Recorrió todas las dependencias, saliendo altamente impresionado y satisfecho de la Exposición.

Agredido por su esposa

El domingo por la mañana el jefe de la estación de Cercedilla, don José Amé, fué agredido a hachazos por su mujer, Avelina Quiroga, resultando herido de pronóstico reservado.

Avelina había estado recluída en un manicomio durante unas semanas, en observación, por apreciar sus familiares síntomas de enajenación mental.

Los médicos no reconocieron tal enfermedad; pero ayer fué trasladada al Hospital general.

Una torera lesionada

Monterrey (Méjico). — La artista Celia Montalhan, al tratar de lancear un toro, fué corneada y lanzada contra la barrera, resultando con diversas lesiones.

La valiente joven ha declarado que no tiene inconveniente en enfrentarse nuevamente con un toro.

Fallecimiento del hijo de Wagner

Bayreuth. — Ha fallecido en esta ciudad el compositor alemán Siegfried Wagner, hijo del famoso compositor Ricardo.

Comentarios de Bolsa

La Bolsa se celebra por las tardes, presentándose el mercado sostenido para fondos y valores, y más flojo para nuestra moneda, que sigue operándose en baja.

Ultima hora en la Presidencia

Noticias del Censo Electoral

El ministro de Trabajo visitó ayer, a última hora de la tarde, al jefe del Gobierno y celebró con él una larga conferencia.

Al salir manifestó el ministro de Trabajo a los periodistas que había visitado al presidente para darle cuenta de la marcha de los trabajos que se realizan en relación con el censo electoral.

Hoy da el ministro una nota encaminada a estimular al público para que se decida a pedir la inclusión en las listas electorales, pues aunque no se le oculta al ministro que en esta época del año hay muchas personas ausentes a causa del veraneo, los trabajos que se realizan no se pueden detener por este motivo.

El día 15 de los corrientes terminará el plazo para la inclusión en las listas electorales.

En aquella fecha, éstas serán enviadas a los Ayuntamientos, los cuales las tendrán expuestas al público del 20 de Agosto al 5 de Septiembre, para que todos puedan presentar las reclamaciones que estimen pertinentes.

* * *

El presidente del Consejo despachó con el subsecretario de la Presidencia.

A las 9'30 terminó el despacho, y a las diez recibió el presidente a los periodistas.

Les dijo que había estado trabajando por la tarde en diversos asuntos y que le había visitado el ministro de Trabajo para darle cuenta del estado en que se halla la confección del censo electoral.

También le habló del carnet electoral.

Confirmó el presidente que su propósito era salir para Santander esta noche a las 9'15.

Aunque los periodistas quisieron conocer la fecha en que el presidente acudirá a Madrid para la celebración de Consejos de Ministros, nada pudieron arrancarle, porque según el presidente él mismo no lo sabía, ya que para ello tendrá que ponerse de acuerdo con los ministros.

Nos reuniremos — añadió — tan pronto como los asuntos planteados lo requieran.

Además, quedan en Madrid cinco ministros: Gobernación, Marina, Gracia y Justicia, Trabajo e Instrucción.

Al preguntarle un periodista cómo se hallaba el ministro de Instrucción, pues no había acudido a la Presidencia por encontrarse indispuesto, el jefe del Gobierno manifestó que iba a preguntar por teléfono, pues él no tenía noticia de tal indisposición.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Sobre el asunto Serrán

Ante el juzgado compareció ayer tarde don Carlos Bernaldo de Quirós, amigo del señor Serrán.

Su declaración comenzó a las seis y media de la tarde y terminó a las nueve.

Luego marchó el juzgado a cenar y volvió a constituirse a las diez, hora en que continuó declarando el señor Bernaldo de Quirós, hasta cerca de las doce de la noche.

Se desconocen los términos de esta declaración por la reserva que se guarda.

El conflicto de los metalúrgicos

San Sebastián.—Si hoy no se llega a un arreglo en el pleito de los metalúrgicos, es posible que se declaren en huelga unos 800 obreros.

Capítulo de huelgas

Rovaix.—Los Sindicatos libres han acordado que sus afiliados continúen trabajando. Por lo tanto la huelga no será general.

No es posible aún darse cuenta exacta de la importancia del movimiento de huelga, porque numerosas fábricas y talleres de Tourcoig permanecieron cerrados ayer con motivo de la feria local.

—

Lille.—Según datos de procedencia oficiosa en Rovaix están en huelga 16.000 obreros de los 46.000 de la industria textil, y en Tourconig son muchas las fábricas y talleres abiertos, estando en huelga 6.000 obreros de un total de 35.000.

—

Lille.—Los huelguistas de Haurrebruk sumaban ayer unos mil aproximadamente.

En Bolluit el número de huelguistas es de 15.000.

La Policía tuvo que dispersar a la fuerza una manifestación comunista que había sido prohibida.

Resultó un policía herido.

—

Lille.—En Ballouit ocurrió una colisión entre los manifestantes comunistas y la Policía.

Los manifestantes apedrearon a la fuerza pública y ésta se vió obligada a cargar, logrando dispersarlos.

Resultaron heridos varios policías y manifestantes.

De provincias

FIESTAS CONMEMORATIVAS

Huelva.—En el Monasterio de la Rábida se celebró una misa en conmemoración de la salida del puerto de Palos de las carabelas para el descubrimiento de América.

Asistieron las autoridades y personalidades de la Sociedad Colombina.

Terminada la misa se celebró sesión solemne, pronunciando discursos varios miembros de aquella entidad.

Por la tarde se celebraron otros actos.

EL VERANEO DEL NUNCIO

Monforte.—Procedente de Orense llegó ayer el Nuncio de Su Santidad Monseñor Tedeschini.

En su honor se dispararon cohetes y voltearon las campanas de las iglesias.

En la iglesia parroquial de Santa María se cantó un Te-Deum.

Luego hubo recepción en el Ayuntamiento.

El Nuncio permanecerá en Monforte hasta mañana.

Asistirá a la colocación de la primera piedra de las escuelas católicas para hijos de ferroviarios.

Para hoy se preparan varios festejos.

EL CONFLICTO DE LOS LINOTIPISTAS

Bilbao.—Reina una impresión pesimista con relación al conflicto de los linotipistas, que piden un aumento en los jornales del 15 al 20 por 100.

Ayer tarde habían anunciado una reunión en el Gobierno civil, patronos y obreros.

ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

Avila.—En el kilómetro 91 de la carretera de Carabanchel, volcó el auto de Antonio de la Torre, de Cartagena, que resultó con la fractura de la base del cráneo y del maxilar inferior.

También resultaron heridos los ocupantes Pedro Pelegrín y Manuel Cánovas.

AGRESION

Bilbao.—A las once de la mañana, cuando se hallaban en el tejado de la Casa del Pueblo presenciando el derribo de la misma, que fué vendida por la U. G. de T. a unos propietarios particulares, contratistas de las obras, Manuel Menchacal y su hijo Manuel, de 18 años, fueron agredidos, sin que por fortuna les hicieran blanco.

Los autores de la agresión huyeron.

Les hicieron más de 20 disparos.

Se supone que son elementos comunistas que venían recabando para sí la propiedad de la Casa del Pueblo, de la que se apoderaron en el año 1923.

DE FUTBOL

Las Palmas. — El quinto partido entre el Deportivo Alavés y el Real Victoria, terminó con un empate a un gol.

AHOGADO

Santander.—En la playa de Suances, cuando se bañaban los periodistas Francisco Baillón y Luis Velarde, la fuerte resaca les empujó mar adentro.

Un bote recogió a Francisco cuando ya había perdido el conocimiento, pero Luis pereció ahogado, sin que hasta ahora haya aparecido su cadáver.

Conferencias con nuestro corresponsal

Información de Barcelona

Movimiento del puerto

Vapores entrados:
«Ampoto Mendi», de Bilbao.
«Falerno», de Hamburgo.
«Orión», de Sud del Bains.
«Infante don Jaime», de Palma.
«María R.», de Málaga.
«Montetoro», de Mahón.
«Canalejas», de Cartagena.
Vapores salidos:
«Tavina», para Orán.
«Virgen de Africa», para Castellón.
«Titania», a la mar.
«Infante don Juan», para Valencia.
«Peris y Valero», para Valencia.
«Sac IV», para Casablanca.
«Rey Jaime I», para Palma.
«Cabo Razo», para Bilbao.

Sentencia fallada

Ayer mañana se dió el veredicto en el juicio seguido por siete obreros contra la casa Pelayo y Robert, reclamando diferencias de jornales.

Hubo entre los vocales patronos y obreros del tribunal industrial un empate, que lo decidió el voto del juez señor Camín en favor de la industria Pelayo y Robert.

Robo y detención

Unos agentes de la autoridad procedieron a la detención en la calle de Gracias de un individuo llamado José Joyera, que era portador de una americana, que según confesión propia, acababa de robar a un vecino en un cine de las proximidades de donde fué detenido.

En la Delegación del distrito donde fué conducido se registró la americana, que contenía documentos a nombre de Juan Montpuig y 3.300 pesetas en billetes del Banco de España.

Poco después de verificada la detención se presentó en la citada Delegación el robado, quien reconoció la prenda y el dinero.

Telegrama al presidente del Consejo

Ayer se dirigió al presidente del Consejo y a los Ministros de Economía Nacional, Fomento y Trabajo, el siguiente telegrama:

«Ante constantes despidos de obreros con motivo crisis trabajo por falta de pedidos casa material para ferrocarriles y construcciones de esta capital, Sindicato general ramo de la madera acude a V. E. con el mayor respeto para que tenga a bien resolver a ser posible con urgencia el conflicto existente.»

Sobre la conquista de Mallorca

A los actos que se celebraron en Salou en conmemoración de la conquista de Mallorca por el Rey Jaime I, concurrieron el teniente de alcalde señor Maillet, los concejales señores Mayol, Naves y García, el jefe superior de la Guardia urbana y el ceremonial señor Ribes.

El señor Maillet, después de pronunciar un brillante discurso, arrojó al mar un ramo de flores del que iba prendida una cinta con los colores de la bandera catalana, como homenaje que Cataluña rinde a los conquistadores de Mallorca.

Concierto

Ayer por la tarde la Banda Municipal, dirigida por el señor Lamothe de Grignón, dió un concierto en la plaza de Cataluña, siendo aplaudidísimo por la enorme concurrencia que acudió, interesada por la fama de la banda.

El concierto constituyó un éxito realmente clamoroso.

El señor Gassol en libertad

El gobernador civil manifestó ayer a los periodistas que en virtud de un acuerdo entre el juez militar que instruye la causa seguida contra el señor Gassol y el capitán general, ha sido puesto en libertad provisional el escritor mencionado, detenido días pasados al entrar en España.

El señor Gassol queda sin embargo a disposición de las autoridades, que tendrán que fijar punto para su residencia.

Accidente automovilista

Ayer tarde un automóvil particular que pasaba por el Paseo de Valldousa, en el poblado de Horta, fué a chocar a causa de una falsa maniobra contra un árbol en un lugar próximo al Manicomio de Santa Cruz.

El topetazo fué violentísimo, y a consecuencia del mismo resultaron heridos todos los ocupantes del coche, que fueron: Francsco Galzi Fabra, que conducía el auto; María y Luisa Escuder Fabra y el niño de tres años Francisco Solá Escuder.

Sufrieron los tres primeros, heridas en la cabeza y diversas partes del cuerpo.

El último, el niño, sufrió una herida en la región frontal, de pronóstico grave.

Vista causa

El juez del distrito del Sur, señor Lecea, ha dictado sentencia en un pleito civil de gran importancia, no sólo por la cuantía del dinero, sino muy especialmente por el precedente de recta disciplina que sienta.

El Banco de Bilbao mantiene el criterio de que sus adeudos en cuenta a sus cuentacorrentistas por talones o títulos que vayan falsificados por los dependientes de sus clientes, estaba libre de toda responsabilidad para en su consecuencia hacer el cargo a los cuentacorrentistas, que deben sufrir el quebranto con impunidad del Banco.

Esta medida, en interés del Banco de Bilbao, la sostiene también la Asociación de Banqueros de Barcelona.

Hace unos días la entidad Cordelería Mecánica Peiró e Ibars, sostiene la responsabilidad en dicho juzgado, por no poder aceptar el cliente un pago hecho por orden en título falsificado, lo cual atañe no sólo a las disposiciones legales, sino que perjudica en general al comercio de buena fe, ya que los cuentacorrentistas deben confiar en los Bancos como administradores de sus fondos por un acto contra la ley.

Sostuvieron estas respectivas oposiciones el abogado señor Dualde, en nombre del Banco de Bilbao, condenado a pagar la cantidad de que se trata, y el señor Doda, por la entidad Cordelería Mecánica, demanda que ha sido aprobada.

Hacia una solución

La casa Ford, establecida en Barcelona, ha reanudado sus trabajos, admitiendo a los obreros que se habían declarado en huelga.

Esta solución resuelve momentáneamente el conflicto planteado, pues parece que la casa constructora tiene el propósito de reducir a la cuarta pare el número de obreros que trabajan en su fábrica.

Sobre una detención

Ayer mañana visitó al gobernador el ex senador señor Junoy, interesándole la libertad del comunista Antonio Maurin, detenido hace unos días en un bar de la Barceloneta.

Parece que esta gestión será atendida y será puesto en libertad dentro de breves días.

Mitin de la Unión Monárquica Nacional

Discurso del conde de Guadalhorce

Se celebró el domingo por la mañana el acto de propaganda política organizado por los elementos de la Unión Monárquica Nacional.

El cine Reina Victoria, en el que tuvo efecto, se llenó totalmente. La entrada era por invitación.

Presidieron el jefe del partido, conde de Guadalhorce; el señor Primo de Rivera (don José Antonio), el conde de Figols, el ex ministro señor Callejo, el barón de Viver y otras personalidades.

Primeramente el conde de Figols pronunció unas palabras de salutación para el conde de Guadalhorce y de gratitud para los asistentes al acto.

"Desde nuestra niñez recordamos las hazañas de este pueblo defendiendo contra la agresión extranjera el suelo patrio y que llenaba con sus heroicidades todos los trofeos de nuestra historia pasada, sabiendo demostrar en todo momento de lo que es capaz esta privilegiada región. Cataluña sólo puede sentir cariño hacia España, así como España sólo puede sentir cariño hacia Cataluña."

Al levantarse el conde de Guadalhorce estalló una gran ovación.

Una vez hecho el silencio, el señor conde de Guadalhorce, dijo:

"Señores: Estos aplausos traen a mi alma una sola palabra: España. Jamás pudiera pronunciarla con más emoción que desde esta tribuna tan significada, tan alta, encarnada en el corazón de la propia Cataluña."

Pasó después a tratar de la obra de la Dictadura, defendiéndola.

"El propósito fundamental de Primo de Rivera fué encauzar la opinión y por eso sabía hacer vibrar las fibras más hondas del pueblo, haciendo que la razón pudiera encauzarse para desempeñar este noble papel de transformar a su Patria, que las pasiones, cuando se orientan convenientemente son útiles a los fines de la gobernación de un pueblo, pues sabemos que la razón es fría, pero puede dársele calor sin perturbarla, cuando se le presenta un ideal de nobleza que cumplir.

Han reconocido muchos políticos de los que hoy nos combaten tanto—dijo,—que existía ciertamente un estado de anarquía que justificó la venida de la Dictadura. Han reconocido también, noblemente, que el pueblo la acogió de una manera clara y cordial; del tal manera, que puede decirse que recibió el plebiscito más solemne y verdadero que puede tener Gobierno alguno, mucho más verdadero que los que puedan amañarse en las urnas electorales."

Habla después de los problemas vivos de España: el catalanismo, las obras públicas, la baja de la peseta. En cuanto al primero entiende que los regionalistas no interpretan el sentir de todos los catalanes. Los regionalistas agrandan la magnitud del problema para sus fines políticos; pero, en realidad, éste no tiene la importancia que se le atribuye y por encima de los pretendidos "hechos diferenciales" está la innegable realidad de la vida española, forjada por más de cuatro siglos de convivencia.

"Es cierto—añadió—que ya no se reúne el Consejo de los Ciento, pero tampoco se reúnen las Cortes de Aragón, ni las de Navarra, ni las Cortes de Toro, ahora no se reúnen más que las Cortes de la nación, pero allí no se olvidan los matices de cada uno de ellas, aquellas pragmáticas, aquellas leyes, aquellos "usatges", ni los Fueros de Aragón, ni los de Vizcaya, aquellas legislaciones fundadas en el Derecho Romano.

En todas partes y en todas las formas se recogen los matices precisos, cuanto conviene al interés local de cada uno de ellos, sin perder de vista lo que presenta el ideal del resto de la Patria."

Habló luego de la reconstrucción nacional, diciendo que para utilizar los efectos del trabajo, es necesario poner en juego esos elementos de comunicación, aumentar las riquezas, tener la industria protegida, aumentar el consumo interior, que es el medio mejor de dar vitalidad a la industria española y proporcionar fuerza expansiva para que todos sus productos puedan tener salida al exterior, proporcionándoles aquellos auxilios necesarios para que puedan luchar con la concurrencia extranjera.

"Esa unión y coordinación de los elementos de la energía nacional permitirá disminuír los precios y la intensificación de los productos agrícolas, permitirá encontrar en España las materias primas necesarias para que nuestra industria no siga sujeta al vasallaje que le impone la importación extranjera."

En cuanto al problema económico entiende que hay que procurar traer los capitales que eventualmente están en el extranjero y utilizarlos para intensificar nuestra industria y nuestro comercio. Justo es auxiliar al Gobierno si el Gobierno se propone noblemente realizar esa obra; pero no olvidar el efecto principal, que es utilizar todos los elementos que tiene el país para su propio desarrollo, y eso es lo que creemos que se tiene que pedir.

Habla después de la situación política, haciendo protestas de monarquismo.

Añade que en España, con la Constitución actual, con las leyes que hoy tenemos, o se suspende la Constitución y se establece la previa censura de la prensa o no se puede gobernar.

"El Gobierno que actualmente se halla en el Poder y que noblemente quiere establecer la paz, que desea y anhela ir al restablecimiento de la normalidad, no lo ha podido hacer. Necesita formar previamente el Parlamento, y lo primero que tiene que hacer ese Parlamento es crear un Gobierno que no tenga que estar a merced de un Atenco y de la bullanguería de unos cuantos.

Si se concreta esa misión, si se define ese programa se harán esas leyes que son precisas, se creará ese Parlamento y aparecerán esos elementos de Gobierno.."

Terminó el conde de Guadalhorce dedicando un recuerdo al general Primo de Rivera, cuya obra de patriotismo dijo que hay que continuar.

El orador fué muy aplaudido.

EXTRANJERO

LAS LUCHAS CONTRA EL FASCISMO

París.—Varios inspectores de la Prefectura de Policía detuvieron ayer mañana en la frontera belga a tres antifascistas italianos que el domingo por la tarde, en la estación de Lyon, seguían, en actitud sospechosa, al embajador de Italia, conde de Manzoni, que acudió a recibir a una colonia de vacaciones de niños italianos, procedente de Milán.

ACCIDENTE DE AVIACION

Londres. — En el aeródromo de Tornhouse (Edimburgo) cayó a tierra un avión, resultando muerto el piloto, teniente aviador.

Un pasajero que le acompañaba sólo sufrió heridas leves.

DE REGRESO

Varsovia. — El ministro francés del Aire ha regresado a París por vía aérea.

PARRICIDIO

Gueret.—Un obrero español asesinó a su mujer en una barraca próxima a las obras del dique en construcción en Chatelu le Marchoix, huyendo después de cometido el crimen.

TEMPORAL

Amsterdam. — Un violento huracán ha devastado la isla de Woorne.

Resultaron destruidas varias casas.

—

París. — El mal tiempo ha sido general en casi toda Francia.

En París se desencadenó el domingo un violento ciclón.

En Dijon cayó una fuerte granizada. En las calles aparecieron muertas numerosas golondrinas.

EL PRESIDENTE PRESTES

Río Janeiro.—De regreso de su viaje por Europa, ha llegado a Río Janeiro el presidente Julio Prestes.

Salieron a recibirle al muelle el vicepresidente de la República, numerosos miembros de la Cámara, cuerpo diplomático, personalidades y numeroso público.

De conformidad con los deseos manifestados por el presidente, se ha limitado el número de festejos.

El señor Prestes ha querido así asociarse de esta manera al duelo nacional por la muerte de Pesoha.

DOS NIÑAS MUERTAS POR UN AUTO

Dinan.—Un autocamión, al tratar de evitar un choque con dos autos parados en el camino, a causa de avería de uno de ellos, rozó una cuneta en la que jugaban tres niñas, alcanzando a dos de ellas, de cuatro y siete años de edad, las cuales resultaron muertas en el acto.

DIPLOMATICO AHOGADO

Ankara.—Durante una cacería de patos, celebrada en un lago situado a 30 kilómetros de Ankara, el primer secretario de la embajada soviética en dicha capital, señor Yuste, pereció ahogado.

Su cadáver no ha sido encontrado.

LOS CADAVERES DE DOS ALPINISTAS

Chamonitz.—Hoy han sido encontrados los cadáveres de dos alpinistas que salieron el día 30 de Junio con objeto de hacer una excursión al pico de Droites.

Los cuerpos han sido hallados en una escabrosidad del terreno, a unos cuarenta metros debajo del pico.

Se cree que la caída se produjo en el momento en que los desgraciados alpinistas intentaban la ascensión a la cumbre de la montaña.

VUELO QUE FRACASA

Reykjavik.—El aviador alemán Wirt ha abandonado su proyectada travesía Islandia-Groenlandia, por no encontrar lugar apropiado para el aterrizaje.

UN CHOFER AGRESIVO

París.—El periodistas norteamericano Ernesto Armstrong, al retirarse en la madrugada de ayer a su casa, tomó un taxi.

Cuando llegó a su domicilio, el chófer le pidió 61 francos por el servicio.

Como a Armstrong le pareciera caro el servicio, se negó a pagarlo.

Entonces el chófer sacó un garrote que llevaba bajo de los asientos y golpeó al cliente hasta dejarle exánime.

Unos transeuntes recogieron al periodistas, trasladándole a la casa de Socorro.

Después de curado de primera intención, Armstrong pudo declarar, diciendo que el chófer no sólo le había agredido, sino que se apoderó de una cartera suya que contenía 3.000 francos.

Se confía en detener al irascible chófer de un momento a otro.

REGRESO

San Juan de Puerto Rico.—Ayer emprendió el viaje de regreso a Europa, Juan Colorado y sus dos compañeros que efectuaron la travesía del Atlántico en una ligera embarcación de 30 metros de eslora.

Piensan hacer escala en Cabo Verde e Italia.

Llevan mensajes de las autoridades y personalidades católicas dirigidos a Su Santidad y al Rey de España.

UN DISCURSO DE POINCARE

Chantilli. — Poincaré pronunció el domingo un discurso en un reparto de premios a los niños de las escuelas.

Entre otras cosas dijo:

"No debemos regatear la manera de conocer las realidades que pueden tener los demás pueblos y es conveniente que aprovechemos el deseo de establecer una inteligencia coronadora de nuestro esfuerzo, con los demás países; pero no es necesario por ello que nosotros dejemos nuestro patriotismo y nuestras garantías y nuestra seguridad.

Pueblos pacíficos pero fuertes hacen más por la paz, prosperidad y concordia, que los pueblos débiles, que con su debilidad dan ocasión a toda clase de ambiciones e imperialismos."

DESPUES DE LA EVACUACION DE RENANIA

Berlín.—El mariscal Hindenburg ha firmado un decreto disolviendo, con fecha 30 de Septiembre próximo, el Ministerio de territorios ocupados, la Comisaría del Imperio y la Administración de los bienes de los territorios renanos evacuados.

En el caso de que para dicha fecha quedasen asuntos por resolver, serán entregados a los ministros de Hacienda e Interior.

LA AVIADORA AMY JHONSON

Londres. — La aviadora inglesa Amy Jhonson llegó ayer al aeródromo de Kroydon, tripulando un avión de transporte.

Fué recibida por los ministros de Trabajo y Aeronáutica, muchas personalidades y gran gentío.

El ministro de Aeronáutica, al saludar a miss Amy, le dijo que la empresa que había realizado había sido la más notable de las llevadas a cabo durante 1930.

DOS NIÑOS ABRASADOS

Berlín.—A pesar de los esfuerzos realizados por los bomberos para salvarlos, dos niños han perecido abrasados en el incendio de una casa.

UN DISCURSO INTERESANTE

Berlín.—Durante un discurso pronunciado por Hitler, jefe del partido nacional socialista, declaró que el Estado alemán no tiene a su disposición bastante extensión de territorio para sus necesidades.

Dice que para la solución del problema actual no hay más que estas tres soluciones:

Primera. Aumento del territorio.

Segunda. Disminución de la población.

Tercera. Industrialización de la exportación.

Como la segunda debe ser rechazada por ser un signo de degeneración y la última es la que ha conducido a Alemania a la actual situación, no queda más medio de solución que el primero.

Cambios Bolsa Madrid

Francos, 35'40.
Libras, 43'70.
Dólares, 8'97.

Servicio bursátil

BOLSA DE BARCELONA

Ayuntamiento de Valencia 21 emisión, 84'25.
Nortes, 107'70.
Alicantes, 0'00.
Andaluces, 45'00.
Gran Metropolitano, 0'00.
Transversal, 51'25.
Trasatlánticas ordinarias, 0'00.
Trasmediterráneas estampilladas, 220'00.
Asland, 0'00.
Explosivos, 0'00.
Aguas, 0'00.
Colonial, 108'25.
Cataluña, 114'25.
Petróleos, 10'15.

BOLSA DE BILBAO

Sota y Aznar, 1.020'00.
Siderúrgica Mediterráneo, 0'00.
Minas del Rif, 0'00.
Resinera, 35'00.
Papelera Española, 194'50.

Nuestras frutas en el extranjero

Revista de mercados

Liverpool 30.

Con una demanda bastante floja se pusieron a la venta varios cargamentos de fruta, que obtuvieron detalladamente las siguientes cotizaciones:

Naranjas de Valencia:

Fueron puestas a la venta 127 medias cajas de flor atrasada, que se clasificaron en tercera condición, obteniendo todos los tamaños el precio de 4'3 por bulto.

Cebolla de Valencia:

A la venta 250 cajas por vapor «Palacio».

5s, a 8.
6s, a 7'3.

Mercado más flojo.

Melones:

1.289 bultos a la oferta.

De Valencia (amarillos):

24s, de 8'6 a 10.
36s, de 9'6 a 12.
48s, de 9'3 a 9'6.

Sandías:

8s, a 8.
10s, a 8.

De Almería:

24s, a 24.
32s, a 24'6.
36s, a 24.

Demanda regular; muchas retiradas.

Tomates:

Vendidos 19 bultos por vapor «Palacio».

40s, a 10'3.
45s, a 10'3.

—

SALIDAS DE FRUTA DURANTE LA SEMANA DEL 27 DE JULIO AL 2 DE AGOSTO DE 1930

Londres: 10.189 cajas cebollas y 6.899 cajas melones.

Liverpool: 38.920 cajas cebollas y 7.212 cajas melones.

Manchester: 6.969 cajas cebollas y 50 cajas melones.

Hull: 10.186 cajas cebollas y 653 cajas melones.

Glasgow: 10.450 cajas cebollas y 7.579 cajas melones.

Newcastle: 2.990 cajas cebollas y 1.350 cajas melones.

Dublín: 1.845 cajas cebollas y 105 cajas melones.

Belfast: 2.651 cajas cebollas y 315 cajas melones.

Total semanal: 83.600 cajas cebollas y 24.163 cajas melones.

Embarcado en igual semana del año anterior: 46.275 cajas cebollas y 17.496 cajas melones.

De Enseñanza

CONVOCATORIA DE PREMIOS DE LA REAL ACADEMIA DE LA HISTORIA

En cumplimiento de lo que dispone la Institución del Premio Hispanoamericano creado por acuerdo de la Academia de la Historia en 10 de Octubre de 1919 para solemnizar la Fiesta de la Raza, se abre un concurso para premiar el próximo año 1931 la mejor obra que a él se presente sobre Historia o Geografía, en el más amplio concepto de estas ciencias, de países de la América española o Filipinas en el período comprendido entre el descubrimiento y la independencia de la América continental española, bajo las siguientes condiciones:

Primera. El premio estará limitado a los autores de nacionalidad española e hispanoamericana, y consistirá en una medalla de oro y título de correspondiente de la Academia.

Segunda. Las obras que opten a él habrán de ser originales, estar escritas en lengua castellana y que hayan visto la luz pública en los años 1925 a 1929, ambos inclusive, debiendo enviar de ella sus autores tres ejemplares a la secretaría de la Academia, calle de León, 21.

Tercera. El plazo de admisión terminará el 31 de Marzo de 1931, a las cinco de la tarde.

Cuarta. El día 12 de Octubre de 1931 se publicará el fallo de la Academia.

—

Institución del excelentísimo señor don Fermín Caballero.

I. Premio a la virtud.—Conferirá la Academia de la Historia en 1931 un premio de 1.000 pesetas a la virtud, que será adjudicado, según expresa textualmente el fundador, a la persona de quien consten más actos virtuosos, ya salvando náufragos, apagando incendios o exponiendo de otra manera su vida por la humanidad, o ya, mejor, al que, luchando con escaseces y adversidades, se distinga en el silencio del orden doméstico por una conducta perseverante en el bien, ejemplar por la abnegación y laudable por el amor a sus semejantes y por el esmero en el cumplimiento de los deberes con la familia y la sociedad, llamando apenas la atención de algunas almas sublimes como la suya.

Cualquiera que tenga noticia de algún sujeto comprendido en la clasificación transcrita, que haya contraído el mérito en el año natural que terminará en fin de Diciembre de 1930, se servirá dar conocimiento por escrito, y bajo su firma, a la secretaría de la Academia, de las circunstancias que hacen acreedor al premio a su recomendado, con los comprobantes e indicaciones que conduzcan al mejor esclarecimiento de los hechos.

II. Premio al talento.—Un premio de 1.000 pesetas conferirá también la Academia, en el indicado año de 1931, al autor de la mejor Monografía histórica o geográfica, de asunto español, que se haya impreso por primera vez en cualquiera de los años transcurridos desde 1 de Enero de 1926 y que no haya sido premiada en los concursos anteriores, ni costeada por el Estado o cualquier cuerpo oficial.

Condiciones generales y especiales:

Las solicitudes y las obras dirigidas a los efectos de esta convocatoria podrán ser presentadas en la secretaría de la Academia, León, 21, hasta las seis de la tarde del 31 de Diciembre de 1930, en que concluirán los plazos de admisión.

El premio a la «Virtud», que será único e indivisible, no podrá ser solicitado por los propios interesados, y quedarán excluídas desde luego del concurso las instancias que se presenten firmadas por ellos; siendo sólo admitidas aquellas en que sean propuestos por otras personas.

Las obras que opten al premio al «Talento» han de estar escritas en correcto castellano, y de ellas habrán de entregar los autores tres ejemplares, los cuales quedarán de propiedad de la Academia.

La Academia designará comisiones de dictamen; oídos los informes, resolverá antes de 15 de Abril de 1931 y hará la adjudicación de los premios en cualquier Junta pública que celebre, dando cuenta del resultado.

Se reserva como hasta aquí el derecho de declarar desierto el concurso si no hallase mérito suficiente en los obras y solicitudes presentadas.

En las obras premiadas por la Academia, el autor tendrá derecho a hacer constar esta circunstancia, cuidando escrupulosamente en sucesivas ediciones de no introducir alteración alguna en el texto de su trabajo laureado. Si en un mismo volumen se comprendiese, además de la obra premiada, otra u otras del propio autor, habrá éste de referir específicamente el premio a la que le fué otorgado por la Academia. Idéntica consignación se hará si sólo se hubiese premiado alguno de los tomos de una obra, caso en que el autor referirá el premio exclusivamente al tomo que fué objeto de la distinción.

Madrid 18 de Julio de 1930.—Por acuerdo de la Academia, el secretario perpetuo, *Vicente Castañeda*.

CONCURSO DE PREMIOS DE LA REAL ACADEMIA ESPAÑOLA

En cumplimiento de la última voluntad del señor conde de Cartagena, la Real Academia Española abre un concurso de cinco premios, con los temas y condiciones siguientes:

I. «Colección de voces técnicas usuales, relativas a una o varias profesiones, artes u oficios, autorizadas con citas de escritores que traten de la materia».

Se concederán dos premios de pesetas 10.000 para cada una de las obras que lo merezcan a juicio de la Academia.

II. «Colección de palabras y acepciones que no estén en el Diccionario de la Academia, o de voces raras incluídas en el mismo, sacadas de uno o de varios autores, a ser posible de la misma época, y autorizadas con la cita de los pasajes en que ocurran».

Se comprende que esta colección no podrá ser muy numerosa, pero su mérito consistirá en la importancia de los escritores estudiados y en la excelencia de las ediciones escogidas para el estudio.

No se excluirán los autores del siglo XIX, siendo ya fallecidos.

Premio: 10.000 pesetas.

III. «Estudio histórico sobre la censura literaria gubernativa en España en uno de los períodos de su existencia anteriores a 1833».

Premio: 10.000 pesetas.

IV. «Vocabulario de una región de habla española».

En él deberán incluirse:

Primero. Voces nuevas que no estén en el Diccionario.

Segundo. Voces que estando en el Diccionario tengan acepción distinta de la que el Diccionario registra.

Tercero. Se recomienda especial atención a las voces de artes, industrias, oficios y faenas agrícolas, etc., etc., de la región.

Cuarto. Las voces habrán de definirse con exactitud e ir acompañada la definición con ejemplos auténticos de frases en las que entre la palabra definida.

Quinto. Cuando se utilicen fuentes literarias, deberán aducirse como autoridades los textos tomados de dichas fuentes.

Sexto. Sería de desear que en las voces técnicas las definiciones estuviesen acompañadas de dibujos o fotografías de los objetos definidos.

Premio: 10.000 pesetas.

El término de presentación de trabajos para este concurso comenzará a contarse desde el día de la inserción de la presente convocatoria en la *Gaceta de Madrid*, y quedará cerrado en 26 de Junio de 1932, a las doce de la noche.

—

En cumplimiento del acuerdo por el cual creó la Real Academia Española el «Premio Maura» para honrar la memoria del que fué su ilustre director, don Antonio Maura y Montaner, este cuerpo literario abre un concurso cuyo asunto, premio y condiciones serán los siguientes:

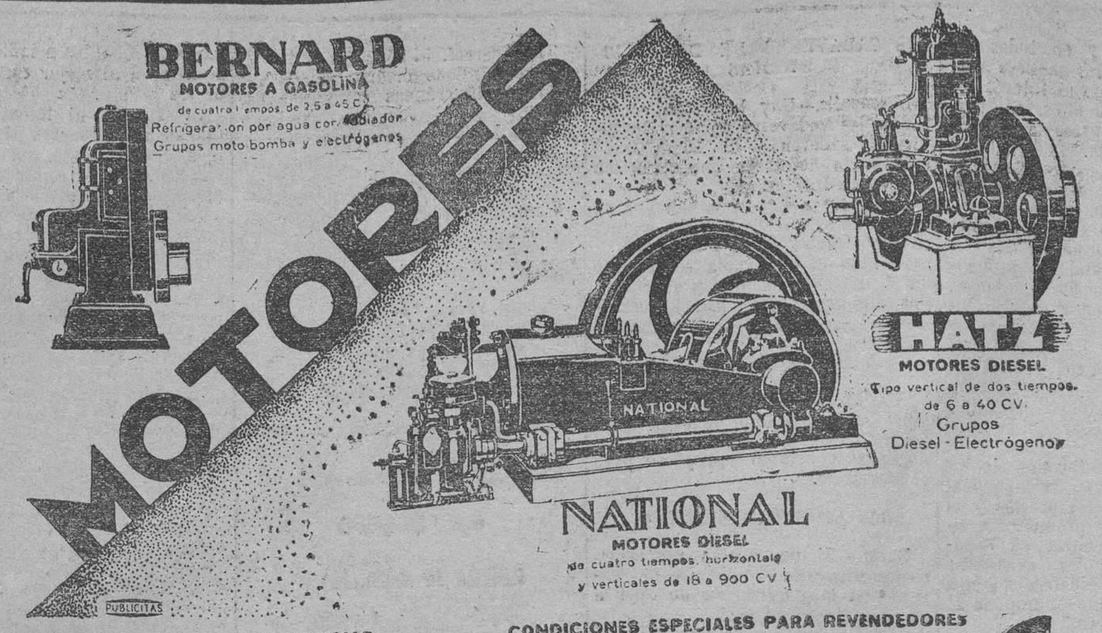
Asunto: Biografía y estudio crítico de un autor castellano que merezca ser considerado como modelo de lengua y estilo, y cuyo nacimiento sea anterior al siglo XIX.

Premio: Medalla de oro, 10.000 pesetas y 500 ejemplares de la edición que a sus expensas hará la Academia de la obra premiada.

Las obras que aspiren al premio de este certamen se recibirán en la secretaría de esta Corporación hasta las doce de la noche del día 26 de Junio de 1934.

Los demás condiciones son las generales en esta clase de concursos y pueden verse en la *Gaceta* del 2 de Julio de 1930.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte



GRANDES EXISTENCIAS — CONDICIONES ESPECIALES PARA REVENDEDORES

MUGICA ARELLANO Y Cª

INGENIEROS — PAMPLONA

Oficina Técnica en MADRID Peligros, 9

SUCURSALES PRINCIPALES: Badajoz, Barcelona, Cáceres, Ciudad Real, Córdoba, Huesca, Jaén, León, Lérida, Lugo, Madrid, Palencia, Salamanca, Sevilla, Valencia, Valladolid, Vitoria, Zamora, Zaragoza.

Sucursal de VALENCIA: Gran Vía, 30

Vence por su calidad

Si no conoce usted este neumático, pregunte a cualquiera de los muchos que ya lo usan

CONCESIONARIO:

Ernesto Villalba

Valencia — Calle de Sorní, 29

C. de Salamanca, representante general para España: Apartado 935, Madrid

Casa LLOPIS CAPELLA

GRANDES ALMACENES DE TEJIDOS

EMBAJADOR VICH, 3

El próximo JUEVES se pondrán a la venta en la SECCION DETALL, todos los RETALES de la temporada de VERANO, a precios incomparables.

Se continúa vendiendo los restos de artículos estampados en SEDA y ALGODON a precios inverosímiles, hasta su completa realización

Está llamando la atención nuestra FALLETINA imperial a 2'25 pesetas metro

Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1930

Línea a Cuba-Méjico

El rápido vapor de lujo

Alfonso XIII

saldrá de Bilbao y Santander el 16 de Agosto, de Gijón el 17 y de Coruña el 18, para Habana y Veracruz escalando New-York al regreso.

Próxima salida el 11 de Septiembre.

Línea al Brasil-Plata

El rápido vapor de lujo

Infanta Isabel de Borbón

saldrá de Barcelona el 5 de Agosto, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Septiembre.

Línea directa a New-York-Cuba

El vapor

Buenos Aires

saldrá de Barcelona y Tarragona el 2 de Agosto, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Málaga el 5, de Cádiz el 7 y de Vigo el 9 para New-York y Habana.

Próxima salida el 26 de Septiembre.

Línea a Cuba-New-York

El vapor

Antonio López

saldrá de Barcelona y Tarragona el 17 de Agosto, de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Cádiz el 22, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba Habana y New-York.

El rápido vapor de lujo

Juan Sebastián Elcano

saldrá de Barcelona y Tarragona el 31 de Agosto, de Valencia el 1 de Septiembre, de Alicante el 2, de Málaga el 3 y de Cádiz el 5 para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Plata, Santiago de Cuba, Habana y New-York.

Próxima salida, el 9 de Octubre.

Línea a Puerto Rico, Venezuela - Colombia

El rápido vapor de lujo,

Marqués de Comillas

saldrá de Barcelona el 14 de Agosto, de Valencia el 15, de Málaga el 16 y de Cádiz el 18, para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curacao, Puerto Colombia y Cristóbal, escalando al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 9 de Septiembre.

Línea a Fernando Póo

El vapor

Legazpi

saldrá de Barcelona el 15 de Agosto, de Valencia el 16, de Alicante el 17 y de Cádiz el 20, para Arrecife, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Santa Isabel (Fernando Póo).

Próxima salida: el 15 de Septiembre.

Servicio tipo gran Hotel, T. S. H., radio, capilla, orquesta, cinema, fiestas a bordo, etc.

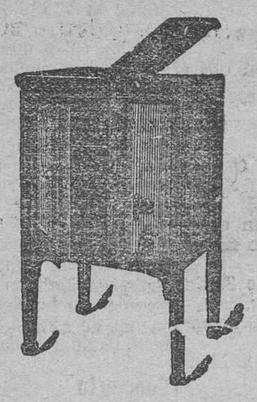
Para informes y pasaje, dirigirse al Agente Consignatario en Valencia:

M. Manglano, Barón de Vallivert, Mar, 55, entresuelo
TELEFONO 13921

Línea a Filipinas, China y Japón

El Vapor THALATTA, saldrá directamente el 14 de Agosto para Manila, Shanga', Kobe y Yokohama.

Para informes: Mar, 55, teléfono 13.920.



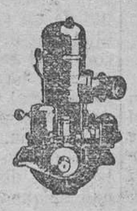
Gran surtido de Neveras y Heladoras

Las mejores construídas
Las de más duración
Las de mejor resultado

Ernesto Ferrer, S. A.-Barcas, 2

Neveras, desde 55 pesetas

Su nuevo motor



debe ser un

BOLINDER'S

DE ACEITES PESADOS

La última palabra en motores de aceites pesados, resultado de la combinación del excelente material con la suprema mano de obra y esmerada construcción. Potencias de 6-600 HP.

Agente general para España
HANS T. MOLLER, S.A.
CORTES 435 (APARTADO 142)
BARCELONA

AVISO A LAS SEÑORAS

Entresuelos de San Martín

SALDOS RECIBIDOS: Importantísimos en crespones seda, Cubrecamas damasco, Cortinajes, Sábanas hilo puro en blanco y colores y Mantones de Manila. Alpacas seda estampadas, las de 2'50 y 2'90 pesetas, se saldan a 1 peseta metro. Pañuelos semihilo caballero, a 6 pesetas docena. Nansús y holandas, en colores, para juego interior, a 1 peseta metro. Sábanas todo un ancho, a 5 pesetas. VERDADERA GANGA: Juego cama color bordados, a 30 pesetas. GRAN SALDO SEDA NATURAL para combinaciones, a 1 peseta metro. Madapolam legítimo, pieza de 20 metros, 20 pesetas. Velos y mantillas tres cenefas, blonda y Chantilly, a 2 pesetas. Sábanas hilo, de matrimonio, a 8 pesetas. Colchones, a 6 pesetas corte. Monederos y carteras, a 1 peseta. Mallas y organdís, cenefas y flores, para visillos, a 1 peseta metro. Cortinajes chinescos, todo una pieza, a 9 pesetas. Duquesa seda negra, doble ancho, a 3 pesetas metro. Nueva remesa de Guantes hilo, a 1 peseta. Hemos podido conseguir un nuevo saldo de los ya célebres crespones seda, con defecto, a 3'50 pesetas metro. Dril impermeable, todo un ancho, para cortina, a 3'50 pesetas metro. Tapetes lavables, estilo Pompadur, a 7 pesetas. Grandiosa partida en etamines lisos y estampados y con cenefa, a 4, 6 y 9 pesetas corte de traje. Seda lavable, de 6 pesetas metro, por tener pequeñas taras, se salda a 2'50 pesetas metro. Sedas Lyon y Charmelinas para abrigos verano, a 3 pesetas metro. Se saldan unas piezas de crespón Georgette, clase superior, a 6 pesetas metro. Crespones hilo, esponjas y cañamazos, a 1 peseta metro. VERDADERA OCASION: Traje caballero, lienzo hilo, para campo y playa, a 9 pesetas corte. Abanicos, gran surtido, a 0'25 pesetas. MOSQUITEROS en todas formas y tamaños, desde 4 pesetas. Se saldan nuestros retales verdad, sobrantes de la temporada, a precios increíbles. Edredones, Mantas lana y algodón, Telas colchón adamascadas, Trajes baño, Capas, Toallas y Albornoces. GANGA: Crespón mezcla negro, tarado, a 1 peseta metro. Mantelerías campo, a 7 pesetas. Sombrillas, desde 3 pesetas. Glasés y falletinas, a 2'50. NOTA: Monísimas muñecas a 1 peseta, y preciosos juegos para niños, a 0'60 pesetas.

ENTRESUELOS DE SAN MARTIN: Calle de San Martín, 5, entresuelos, entrando por la farmacia calle de San Vicente (junto al afilador). Teléfono 10.842.

HERNIADO

Recupere usted su salud con el método C. A. Boer

En el mismo pueblo hallará usted personas que enalteceń los *Aparatos C. A. BOER*, los cuales realizan cada día prodigios. Son para el herniado la máxima seguridad y reúnen las cualidades imprescindibles en todo tratamiento ortopédico de las *hernias: Potencia, comodidad, suavividad* y *eficacia.*

Barcelona, 18 de Julio de 1930.—Señor don C. A. BOER, Pelayo, 60, Barcelona.—Mi distinguido amigo: Tengo la satisfacción de participarle que con los aparatos de usted y siguiendo su excelente Método, *he obtenido la curación completa* de la hernia de la cual sufría hacía muchos años. Usándolos no tuve molestia alguna. Le doy las más expresivas gracias y pido al Señor que pueda usted continuar haciendo bien a tantos que sufren de hernia. Le autorizo para publicar esta carta. Es de usted atto. y agradecido amigo y capellán q. e. s. m., *José Viladoms*, Presbítero, plaza de los Angeles, 4, entresuelo primera, BARCELONA.

No pierda usted más el tiempo exponiéndose a los siempre graves peligros de la HERNIA. Si anhela usted su bienestar, cuídese con inteligencia y sanará. El reputado ortopédico C. A. BOER recibe en:

Alicante: Viernes 8 Agosto, Palace Hotel.
VALENCIA: Sábado 9 Agosto, HOTEL INGLES, calle Canalejas.
Teruel: Domingo 24 Agosto, Aragón Hotel.
Castellón: Lunes 25, Hotel Suizo.

C. A. BOER, Especialista Herniario, Pelayo, 60, BARCELONA.

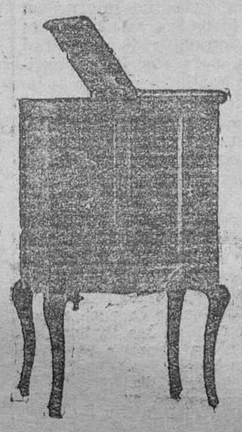
CONVALECENCIA, DEBILIDAD

ANEMIA

VINO y JARABE

Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. — Da salud y fuerza. — PARIS.



Ferretería y Batería de Cocina

José Guerrero

CANALEJAS, 1

Extenso surtido en neveras, heladoras y demás artículos para verano

NEVERAS, DESDE 60 PESETAS

COMPRAD

MUEBLES BARGUES

MUEBLES DE TODAS CLASES

PRECIOS DE FABRICA

Exposición y venta: Don Juan de Austria, 1

Fábrica: AZCARRAGA, 37 - VALENCIA

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte